

ÁRA 1500 KORONA

VASÁRNAP

POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS MEZŐGAZDASÁGI
KÉPES HETILAP

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, VI., Ó-utca 10. sz.
Telefonszámok: T 42-49, L 998-04.

MEGJELENIK
MINDEN
VASÁRNAP

Előfizetési árak: Egész évre 62.000 K
Félévre 31.000 K, Negyedévre 16.000 K
Egyes szám ára _ _ _ _ _ 1.500 K

Budapest, 1926.

VII. évfolyam, 47. szám.

Vasárnap, november 21.

Választ az ország.

Duhaj jelszavaknak tobzódó áradata, könnyelmű ígéretek lelkiismeretlen bedobása a köztudatba indul meg a Csonkaország területén! Választás van Magyarországon, az új országgyűlés [képviselőházát összehívta a kormányzó. Milyen szomorú, milyen lehangoló a liberálizmusról, demokráciáról szavaló, önmagukat dicsé-
rő

politikusokat hallgatni. Szomorú, mert mind e hangzatos jelszavak mögött nem a nemzet sorsáért aggódó hazafias lélek lüktetését érezzük, hanem a hatalomra törő, kiéhezett önérdeket. Lehangoló, mert az a hitük, hogy így megtéveszthetik a magyar közönséget, lebecsülése a magyar választó közönségnek. Csodálatos a gondolkozás-világuk ezeknek a jó uraknak: nem akarják észrevenni, hogy a világháborús a forradalom keserű tapasztalatai



Vad elefántok őrzése.

Ceylon szigetén (Ázsia) a bennszülöttek a foglyul ejtett elefántokat hosszú ideig erős fatörzsekből összeállított ketrecekben tartják és vékony, kihegyezett karókkal űzik vissza a kitörni akaró állatot. Az elefánt néhány hét múlva beletrördik sorsába és megszelídül.

megérlelődött magyar népnek nem ígérlet, hanem komoly munka kell. Komoly munka, mely eredményeket tud felmutatni. Eredményeket, melyek egy jobb jövőnek reményét keltik a sokat szenvedett magyarságban.

Az a tábor, mely a kisebbség disztelen szerepét töltötte be az elmúlt nemzetgyűlésen — melyhez tartoztak a szociáldemokraták, a liberálisok, a demokraták — ha hivatkozni akarnak komoly munkára, hasznos eredményekre, akkor tátott szájjal kényszerülnek hallgatni, mert minden, amit végeztek, ez egy szóban foglalható össze: locsogtak! Locsogtak öt esztendőn keresztül, akadályozták a komoly munkát, mert törekvésük az volt, hogy ne engedjék dolgozni a többséget, a keresztény Kisgazdapártot, mert így mindig lehet bajt, panaszt találni!

És ennek dacára mégis mi az eredmény keserves



Horthy Miklós kormányzó a mezőhegyesi vitézek küldöttségét fogadja.

öt esztendő után? Rendbe hozott államháztartás, teljes értékű pénz, rend idehaza, becület a külföldön, javuló gazdasági állapotok, ismét nekilendülő ipar, kereskedelem s mindenek nyomán nagy, hatalmas államok megbecsülő, jövőnk kedvező alakulását előmozdító barátság.

Vajon olyan nehéz-e itt a választás? Olyan nehéz-e itt eldönteni, hogy kit tiszteljen meg bizalmával az ország választó közönsége? Azt-e, aki a Vázsonyi Vilmos zászlaját emeli magasra, mint Rassay Károly, azt-e, aki a nemzetköziség ígét hirdeti, mint a szociáldemokraták, azt-e, aki Kossuth nevét használja takaróul önző céljai szolgálatában, vagy azt a pártot, mely Bethlen István gróf vezetésével mellett megmentette a pusztulástól ezt az árva nemzetet, amely nem délibábort ringat a közönség káprázó szeme előtt, hanem az elért eredmények alapján, a jobb jövő odaadó munkálásával kéri a nemzet támogatását!

MI HIR A POLITIKÁBAN?

A nemzetgyűlés életének utolsó hetében alapos munkát végeztek. Letárgyalták és elfogadták a *felsőházról*, a *Magyar Folyam- és Tengerhajózási Rt.-ről*, továbbá a *leányközépiszkolók és leánykollégiumokról* szóló törvényjavaslatokat. Végül a pénzügyminiszter beterjesztette az *adók és illetékek csökkentéséről* szóló törvényjavaslatot, melyet rendkívüli érdeklődéssel várt az egész ország.

A felsőházi javaslat vitája során *Pesthy Pál* igazságügy-miniszter nagyszabású beszédét mondott, melyben erőteljesen hangsúlyozta, hogy a javaslat teljes mértékben demokratikus, mivel a felsőház, a pártpolitikai küzdelmek alapján létesülő képviselőház mellett.

a nemzet minden rétegét és foglalkozási ágát bekapcsolja a törvényhozásba.

Bethlen István gróf miniszterelnök pedig kijelentette, hogy hátatlanságnak tartaná a magyar nemzet részéről, ha József nádor ágát megfosztanák a felsőházi tagságtól. Az előírt feltételeknek csupán *József királyi herceg*, a *fia és Albrecht királyi herceg* felelnek meg. Más Habsburg-családtagokat senki sem akar visszahozni. Tiltakozik az ellen, hogy

a kisebbség tagjai lelkiismeretlen játékok üzennek a köztársasági propaganda érdekében.

A miniszterelnök nyílt, minden gyanúsítást és félreértést eloszlató felszólalása igen mély hatást tett az egész ország közvéleményére.

Bud János pénzügyminiszter november hó 12-én terjesztette be a nemzetgyűlésen

az adók és illetékek mérsékléséről szóló törvényjavaslatát.

A javaslat nem érte meglepetésszerűen a közvéleményt, hiszen a pénzügyminiszter már a múltban ígérte tett arra, hogy mielőtt az állam pénzügyei engedik, gondoskodni fog az adóterhek csökkentéséről. A nagyjelentőségű javaslat, amely *évi hatvanmillió pengőt juttat vissza a gazdasági élet vérkeringésébe*, a gazdatársadalom érdekeire különös figyelmet fordít. Így a földadónál leszálítja a szorzószámot, a házadót vidéki városokban 18 százalékra, falvakban 15 százalékra csökkentti; a kereseti adónál a minimumot 720, a jövedelmi adónál ezer pengőre emeli fel, ezenkívül a többgyermekes családokat kedvezményes fokozatba állítja be; az örökösödési illetéket 10 százalékra mérsékli és az adómentes minimumot felemeli; a forgalmi adó terén a lisztet csak a malmoknál adóztatja meg, a kenyér forgalmi adóját egészen eltörli; a benzín és olaj adóját megszünteti; a borfogyasztási adót felére szállítja le, végül a késedelmi kamatokat és behajtási illetékeket mérsékli.

A pénzügyminiszter hatalmas beszéd kíséretében nyújtotta be a javaslatot, melyet ezzel a kijelentéssel fejezett be: *„Jobb időnk virradnak reánk!”* A beszéd után a Kisgazdapárt percekig ünnepelte a pénzügyminisztert, sőt a kisebbségi képviselők közül is számosan üdvözölték, az ország közvéleménye pedig — elsősorban a gazdatársadalom — megnyugvással és a jobb jövőbe vetett reménységgel fogadta a kormány nagyjelentőségű elhatározását, mellyel a földművelő lakosság számos sérelmét orvosolja. A javaslatot a megszűnő nemzetgyűlés már nem tárgyalja le, a pénzügyminiszter azonban kötelező ígérte tett arra, hogy az összeült országgyűlésnek első feladata lesz a javaslat letárgyalása és

az adó mérséklések jövő évi január hó 1-vel minden körülmények között életbelépnak.

A nemzetgyűlést természetesen a küszöbön álló választások kérdése is nagy mértékben foglalkoztatta. Amikor nyilvánvalóvá lett, hogy

a kormány elhatározta a nemzetgyűlés feloszlását és az országgyűlési választások kiírását,
a politikai élet valóságos forrongás képét mutatta.

Liberális és demokrata oldalon az új választások híre óriási rémületet keltett. Egyre-másra tanácskoznak, de tanácskozásainak eddig nincs más eredménye, mint az, hogy semmi-
ben sem tudnak elhatározásra jutni. Teljes fejtelenség, kapkodás jellemzi ezt a táborot. Ezzel szemben a Kisgazdapárt erejének tudatában és az ország minden részéből megnyilat-
kozó hangulatnak ismeretében izgalom nélkül tekinti az új választások elé és egyhangú véleményként alakult ki az a főfogás, hogy

a Kisgazdapárt megnövekedve fog kikerülni a választási küzdelemből.

Az ország népe a legteljesebb áldozatkészséggel állott Bethlen István kormánya mellett és ez az áldozatkésztség a kormány munkájával karöltve eredményezte a *közgazdasági, a bel- és külpolitikai viszonyok olyan mértékű megjavulását, amelyre a legvérmesebb reményekkel sem lehetett gondolni.* A kormány és a nemzet teljes összhangú munkája után nem is lehet mást várni, csak azt, hogy minden józanul gondolkodó ember azt az utat fogja továbbra is választani, amelyről bebizonyosodott, hogy föltétlen bizonyossággal sikerre vezet.

A választások híre természetesen gombamódra jelentkeztek az önjelöltök hadai. Ezek nemesak a fővárosban akarják megtalálni politikai működésük alapját, hanem valóság-
sáskajárásként özönlöttek el az országot és rémei lettek a vidéknek. Természetes, hogy ezeknek az önjelölteknek sorsára pecsétet fog tenni a Kisgazdapárt hivatalos jelöltjeinek nyilvánossághozása. Maga a vidék is tudatában van annak, hogy

csak kipróbált és a vezérek által elismert képességű emberek érdemlik meg az ország sorsára jelentős szavazatokat.

A kormány természetesen nem kívánja csökkenteni a született *kisgazdaképviselek* számát, hanem fenntartja eredeti álláspontját, amely szerint az országgyűlésen igenis jelentős mértékben kell a jövőben is képviselést nyerni annak a társadalmi osztálynak, amely eddig is mindig legbiztosabb alapja volt a magyar nemzeti érzésnek és a termelő munkának.

Itt említtük meg, hogy *Pertaky György*, lapunk felelős szerkesztője, a pécsváradai kerület képviselője és *Vasadi Balogh György*, lapunk társ szerkesztője, a váli kerület képviselője, mindketten mint a Kisgazdapárt hivatalos jelöltjei lépnek föl újra kerületeikben és a két cikluson keresztül kifejtett önzetlen és rendkívül eredményes munkásságuk, valamint az az osztatlan bizalom és szeretetteljes megbecsülés, mely személyüket övezi, teljesen bizonyossá teszi harmadszori győzelmüket is.



Kép a mezőhegyesi vadászatról.

Horthy Miklós kormányzó és Mayer János földművelésügyi miniszter.



Kép a mezőhegyesi vadászatról.

Horthy Miklós kormányzó és Bethlen István gróf miniszterelnök a lesállításra indulnak.

A politika híreihez tartozik végül, hogy az elmúlt héten *Heves vármegye, Csenger, Récsé, Sopronszil és Vásárosnamény* községek diszpolgári okleveleit küldöttségek hozták föl és adták át *Bethlen István gróf miniszterelnöknek.*

MEZŐGAZDASÁG

A vízről.

Irta: *Wirdisch Richárd dr.*

III.

A kemény, vagy pedig a nagyon kemény víz a háztartásban nagyon sok galibát, zavart és kellemetlenséget okoz. Elsőben is a nagymosásnál. A szappan kemény vízben nem jól habzik. A kemény víz ruhamosás szempontjából nem jó, mert tisztítóhatása csekélyebb. A szappan egy része a kemény vízben oldhatatlan mészszappanná alakul. Ennek nincsen tisztítóhatása. A szappan egy része tehát kárba vész anélkül, hogy tisztítóhatást kifejthetett volna. A háziasszony ezért nem szeret kútvizben — talajvíz — mosatni. Ezért végezeti a mosást és a ruhaöblítést is — amennyire ez csak lehetséges — folyó- vagy más kéznél lévő lágy vízben.

Kemény vízben nem lehet a lensét, babot, borsót puhára megfőzni. A főzés alkalmával kicsapódó mész- és magnéziasók reatapadnak a hüvelyesek magjaira és abba a víz bejutását meggátolják. A mag nem dagad meg és nem is fő meg puhára. Kévszódabikarbónika hozzáadásával — 10 liter vízbe 1 gr. — ezen segíthetünk.

Majdnem minden kemény víz forralás által lágyabbá változik. Háztartási célokra *kisebb mennyiségű* lágy vizet, a kemény viznek felforralása, lehűtése és attán való lezűrése révén készíthetünk. Meglégítéssel nagymennyiségű vizet azért nem szokás meglágyítani, mert az eljárás nagyon költséges.

Gőzfejlesztésre szánt kemény vizet megfelelő mennyiségű oltott mész, vagy mosósóda hozzáadásával lehet lágyabbá változtatni. Ezen eljárás minden esetben sikeres. De pontosan kell ismerni a megtisztításra szánt víz mész-, illetve magnéziasótartalmát. Ugy az oltottmészből, mint a mosósódból csak annyit szabad a vízhez adni, mint amennyi éppen elég a feloldott sók kicsapására, leválasztására. Csekély mennyiségű víz, mosakodásra vagy más megfelelő — mosás — háztartási célokra, borax hozzáadásával is meglágyítható.

Hátrányos a víz fehérneműmosás szempontjából az esetben is, ha az oltott vasvegyületeket tartalmaz. Az ilyen vízben megmosott fehérnemű megsárgul. Pedig a házi-

asszony büszkesége a hófehérre megmosott fehérnemű. Állás alkalmával a jól megszellített vízből rendszerint oldhatatlan állapotban kicsapódnak a vas vegyületei.

A tavak vize rendszerint lágy. Szintúgy a folyók és a patakok vize is. A Balaton vize lágy víz. A Készthely mellett lévő Héviz-i tó vize szintén lágy.

A tavak, a folyók vizében rendszerint oldhatatlan lebegő alkotórészeket — iszapot — találunk. Ezen iszap tartalom rendszerint változó. Nagyobb és állandóbb esőzések alkalmával, helyesebben ilyenek után, a legtöbb folyó s patak vize annyi iszapot szállít, hogy az egészen sárgás vagy szürke. A Duna vize néha zöldes, vagy kékeszöldszínű. Néha egészen sárga vagy sárgásbarna színű. Némelykor inkább híg sárhöz hasonlít, mint vízhez.

Ha az ilyen iszapos vizet nyugodtan állani hagyjuk, a legdurvább részek hamarosan leülepednek. A víz kezd tehát megtisztulni. A finom iszaprészek hosszabb ideig tartó állás alkalmával néha szintén leülepednek, néha nem. A finom iszaprészek nem teszik alkalmatlanná a folyóvizet bizonyos háztartási célokra.

Ha főzésre, ivásra s kényesebb háztartási célokra óhajtjuk felhasználni a folyóvizet, meg kell azt szűrni. Lehet kész vízszűrőberendezéseket is kapni, amelyekben a vizet szénből, vagy más valaminő lyukacsos anyagból készült szűrőrétegen megsűrjük. Kapható a kereskedelemben homokból készült vízszűrő is.

Jól működő vízszűrőt lehet *gondosan megmosott* magyornagyságú folyami kavicsból, *jól megmosott* durvább szemű kvarchomokból is szintén magyornagyságú faszéndarabkákból összeállítani. Cserépből készítettünk alul kifolyóval bíró tölcseralakú edényt. A kifolyó nyílás fölül rétegezzük a kavicsot, a szentet és a homokot ebben a sorrendben. Ha a víz nagyon iszapos, vastagabb, ellenkező esetben vékonyabb szűrőréteget készítnék. Bizonyos ideig tartó használat után a szűrő edülog, vagy legalább is már nagyon rosszul szűr. Ekkor széjjelcszedjük és új anyagokból újra összeállítjuk.

Vannak egyes járványos betegségek, amelyeknek továbbterjesztésénél a víznek is lehet szerepe. Ilyenkor ajánlják a hatóságok az ivóviz előzetes felforraltatását. E célból legalább öt percig tartassuk forrásban a vizet. Felforraltására kifogástalanul tiszta, más célra fel nem használt — például főzésre, zsírolvasztásra — edényt használjunk. Ellenkező esetben a forrált viznek mellékezte lesz.

A leggyakoribb bőrsebekről és zúzódásokról.

Irta: Csukás Zoltán.

A leggyakoribb bőrsebek és zúzódások, melyek gyógyítását a gazda is megpróbálhatja, a következők: *tarkózúzódás* lovakon a jászól alsó szélébe, alacsony ajtó szemöldök fájába való beütés, kötőfék vagy kantáryomás okozhat. — *Szűgysebeket* lovakon kocsiúrral, villaszúrás, patkós lábball való rugás okoz, azonkívül a szerszám (kumet, hám, szűgyelője) a bőrt lehorzsolhatja különösen szerszámhoz nem szokott fiatal lovakon. Ilyenkor a zúzódást okozó szerszámot kicseréltetjük, pl. kumet helyett hámba fogjuk a lovat vagy megfordítjuk. A kumet rossz párnázattal vagy alátétjével jóval cserélje ki a gazda. A beteg bürre tiszta zsírral bekenet vászonkötőt tegyünk. A hám szűgyelőjét is magasabbra vagy mélyebbre csatolhatjuk, hogy a beteg részre ne fektüdjön. — *A mellkas oldalán sebek* lovakon és igásökrökön összeütkezés, szarvdőfés, villaszúrás, boronába, karóba-, ékébeesés miatt keletkeznek. — *A martályék zúzódhat*, horzsolhat sovány lovakon kumet és hám, igásökrökön a járom miatt. A könnyű magyar hám a gerincélre fekszik a mar mögött s azért nem is igen okoz zúzódást. A marzúzódás könnyen elgenyesedik s ezért a marzúzódásnál kivételesen nem alkalmazunk hideg vizesborogatást, hanem mindjárt naponként váltandó ólomecetes felmelegedő borogatást teszünk fel. — *Tehenek és kecskék lelegő tőgyén* karó, tuskés bokrok, tuskés drót, az alam közé keveredett drót, szeg, kutyaharapás, villaszúrás okozhat sebet, ezenkívül szarvdőfés, ütés, fekvő tehén tőgyére

rátaposó szomszédja zúzódást okozhat a tőgyön. Csak a felületesebb sebek gyógyul könnyen. Zúzódás után a tőgyre naponként váltandó ólomecetes felmelegedő borogatást teszünk s a tőgyet pokróccal, zsákkal felkötjük úgy, hogy a sarkakra kötött zsinéget a hátan keresztül megkötjük. A cseszbimbók-nak lyukat vágunk a kötésen, hogy a tőgyet kifejehsőbb, mert különben tőgygyulladás állhat be. — *A lapocka* tájékon sovány és sánta lovakon a szerszám, igásökrökön az iga okozhat zúzódást. Könnyen gyógyul. — *Az alkaron* az elülső felületen gyakoriak a zúzódások ütések, kemény talajon fekvés, a kötőfék szárába vagy lánchalépés miatt, sőt rövid ideig tartó sántaság is keletkezhet a zúzódás miatt. — *A térdnek* nevezett testrészt elülső felületén gyakoriak sebek és zúzódások, mert botló lovak térdre esnek. Szarvasmarhák térdelve állanak fel s a sok zúzódás miatt keletkezik némelyik állaton a térdalop vagy térdagatanat. — *Az elülső lábszár* összeütkezés, bokázás (különösen ha a patkószegek csonkjai kiállanak vagy a belső patkósarok hosszú és hegyes) miatt keletkeznek aránylag könnyen gyógyuló sebek és zúzódások. Kötélbe, lánchalépés, kaszavágás, villaszúrás az inak sértheti meg. — *A combon sebek* lörögés miatt gyakoriak s ha nem terjednek mélyre, az ismertetett kezelésre jól gyógyulnak. — A szintén gyakori *csánksebek* ellenben akkor is nehezen gyógyulnak, ha jelentékteleneknek látszanak, mert az inak, csontok mindjárt a bőr alatt vannak, azonkívül a folytonos hajlás az ízületben szintén gátolja a gyógyulást. — *A hátulsó lábszáron* hasonló okból keletkezhetnek sebek és zúzódások, mint az elülső lábszáron, azonkívül lörögés miatt. Munkaközben felugrás miatt meg szaladásnál a hámfá-, kiséfa-, felhércbeütődés miatt rendszerint az inak zúzódnak.

Leggyakrabban sérülnek mégis a lábvégek: *a csüd, párta és pata*. Épen gyakoriságuk miatt ezekről részletesebben legközelebb fogunk szólni.

A rózsafák betakarása. (Képpel.) November közepén le kell takarni az ojtott rózsafákat. Ha az időjárás még enyhe, jobb várni a fagyos idők beálltáig. Ez annnyal inkább helyes lesz, mert a fagy lepergeti még a fákön levő leveleket; ugyanis a letakart rózsafák leveleknek maradni nem szabad, mert ezek rothadást indítanak meg a takaró alatt. A letakarást azzal kezdjük, hogy az ágak közét számválal kitöltjük. Majd megajlítjuk a rózsátó talajt, a törzset óvatosan lehajlítjuk a talajra és villaszűrő ággal leeresztjük. Az ágakat csak a talaj fölésszere, de ne a talajba helyezzük, azután takarjuk be szalmával vagy száraz lombbal, végre 15–20 cm vastag földréteggel. Végül csavarjuk körül számválal vagy gyékénnyel a fa törzsét. A mellékelt kép teljes fölvilágosítást nyújt.

Halálfejlépe. Ennek a barnaszínű, egy fehér és több rozsdasárga folttal bíró, éjjel röpöködő lepének hátoldalán halálfejléhez hasonló s ez alatt két keresztberakott csonthoz hasonló rajzolat látható. Potroha sárgaszínű, 6 feketesínű harántgyűrűvel. Szárny-szélessége 9–15 cm. A lepe nyugtalanítva sajátságos hangot ad. A lepe csupán azáltal káros, hogy a méhes kaptáraiba is bemegy és ott mezezt táplálkozik. De nagyobb kárt okoz a 10–15 cm hosszú csupasz, sárgászöldszínű, két fereid oldalávalkal s «*S*» alakú farknyúlvánnyal bíró hernyója, mely júniustól egész szeptemberig a burgonya leveleit rágja, pusztítja. Néha a szőlőt is megtámadja. A rágás igen feltűnő, amiért jelenlétük könnyen megállapítható. A hernyók ősszel a földbe bázózzák be magukat, hogy ott átteleve, tavasszal létrehozhatják lepkéiket. **Védkezés.** 1. Ugy a hernyókat, mint a bábjaikat összeszedendők és elpusztítandók. A hernyók nehezen láthatók meg, mert színik nagyon egyezik a burgonyalevelének zöld színével. 2. A burgonyaszedsés után a föld sertésekkel is megjáratható. Ezzel igen jó eredmény érhető el.

U. J.



A világ legjobb Harmonikái, Hegedűi, Citerái, Harmoniumjai, Beszélő-gépei, Cimbalomjai, Trombitái, továbbá az összes **Hangszerek** itt a gyárban kaphatók. — Iskolai, dalárdai, egyházi Harmonikumok részlete is. — Romlott hangszereket művészesen javít.

Legjobb hurok. Árjegyzék ingyen küld:

MOGYORÓSSY GYULA

m. kir. szabadalmazott hangszerező
Budapest, VIII., Rákóczi-út 71.

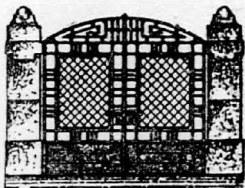
A bivalyborjú fölnevelése. A bivalyborjú a hideg iránt roppant érzékeny, ezért a meghűléstől védeni kell. Istállója meleg, légvonatmentes, száraz és bőven almazott legyen. A rendszeresen fejt (tejtermelésükért tartott) tehének borjai 2—3 hónapig szopnak. Jobb tenyészetekben az úszóket 3, a bikaborjakat 4 hónapig engedik szopni. Ha a tenyésztés célja csak a borjúnevelés (gulya), akkor a szópós borjú addig szopik, míg anyja engedi. A legtöbb téhen 6—8 hónapos korban erőtül elborját. A növedék, különösen első és második életében, bőséges táplálást és nagy gondozást igényel. Mezőhegyesen a 6—12 hónapos növedékek télen 1 kg darát, 4 kg szénát, 10 kg répát kapnak. A 13—16 hónaposoknak szénából 4 kg-ot, répából 20 kg-ot, szalmából 1 kg-ot adagolnak naponta. Másutt az 1 évnél idősebb növedéket télen másodrendű szénával, tengeriszárral, takarmányszalmával és törekekkel takarmányozzák. Nyáron legelőn élnek a növedékbivalyok és — ha a legelő gyöngye — zöldtakarmány a pótlék. A tenyésztésre szánt bikaborjak abrakadagja kétszerakkora, mint az úszóké.

A sertések szuszogókórja. Ezt a bántalmat egyes szerzők angolkórának (riachitis), mások ellenben csontlágylásnak (osteomacacia) tekintik. A betegség az arccsontok porhanyóságában (meglazulás, táglulás) és meglágylásban nyilvánul. A bajt újabban a sertések fertőző náthájának, orrhurutjának, sőt orrgyulladásának (rhinitis) nevezik. **Kórok.** A bántalomnak az orrcsontok és a felső állcsontok meglágylása (angolkór), az orrcsontok és a csonttüregek gümőkórja (tuberkulózis) vagy az orrnak véres-nyeres hurutja is lehet az okozója. A legújabb vizsgálatok szerint valamelyes fertőző hasadógomba (bacillus) idézné elő ezt a betegséget. **Tünetek.** A felső állkapcsok és az arccsontok erősen megvastagodnak, aminek következtében nagyon szűknek és orrjáratok és sajátságosan szuszogóvá válik a lélegzés (innen származik a baj elnevezése), a neheztől és szuszogó zörögő lélegzés kezdetben csak az évszél jelentkezik, de később sem tűnik el soha többé egészen, sőt idővel növekedik is hevességben. A táglut, megvastagodott arccsontok benyomhatók és az egyes részek fájdalmasak és kemények. Gyakran véres, nyálkás-nyeres orrfolyás is megjelenik. Azonkívül idővel még az orr is elgörbül és az ormány meg rövidül s fölfelé is hajlik. **Orvoslás.** A kezdődő állapotban úgy segíthetünk a bajon, hogy mérszartartalmú takarmányokat (zabot) és foszforosavas meszet etetünk az állattal. A moslékba vagy ivóvízbe 5 gr sósavat is adhatunk. Később a bajt teljesen gyógyíthatatlannak kell tekinteni és azért lehetőleg idejében tanácsos a beteg sertés levégzése. Védekezésként ajánlatos az egészségesek elkülönítése a beteg állatoktól és a fertőzésre gyanús sertések orrüregének kiöblögetése fertőtlenítő (pl. 0.5% szublimát) oldatokkal. Végül a betegség megszűnése után alaposan ki kell tisztogatni és fertőtleníteni az istállót.

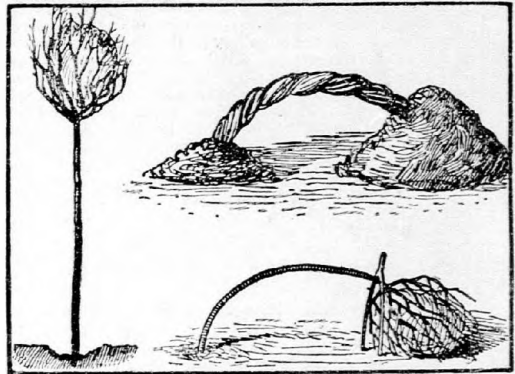
Répaútság. A takarmány- és cukorrépaútság, repcének és kelkáposztának van egy igen kicsi (0.5—1.5 mm) alakú férgje, mely behatol a növények gyökerébe s ott a növények nedveiből táplálkozik. A megtámadott növények betegeskednek, növekedésükben visszamaradnak, satnya, hirtvány fejlődésűek lesznek, szivhajtásuk elszárad s végül az egész növény elpusztul. Ezen kártétel a nyár folyamán (július—augusztus) szokott legnagyobb mértékben mutatkozni. A repák szenvednek legtöbbit e kártételtől. Az olyan répatalajt, melyeken e férgek pusztítása gyakori, vagyis a répatermesztés jóformán lehetetlen, repáútt, repáfáradt talajoknak nevezik s a betegséget repáútságnak. **Védekezés:** 1. A férges gyökerű növények kihuzandók és megsemmisítendőek. 2. Minthogy a beteg takarmányrepák feleltethetők, vizsgálni kell, hogy az ilyen repákkal takarmányozott állatoktól származó trágya ne kerüljön a szántóföldre, mert ezzel csak a még mindig élő férgek vitetnek el ki. 3. Helyes vetéstörtöt kell alkalmazni, vagyis vizsgálni kell, hogy répa, repce stb. ne kerüljön egymásután, mert különben a férgek elszaporodása segítetnek elő. Váltakozó növény gyanánt rozs és búkköny használandó, mert ezeken a férgek nem tudnak megélni.

Egyszerű vagy díszes

**kapuk,
kerítések.**



**HAIDEKKER SÁNDOR
BUDAPEST, VIII., ÜLLOI-ÚT 48/27.**



A rózsafák téli betakarása.

TANÁCSADÓ

Kérdés. Sárga bőrkóbat mivel tisztítható? — **Felelet.** Szappanos langyos vízzel.

Kérdés. Mennyi házadót kell fizetni? (Sz. I. B.) — **Felelet.** A házadó a házhasonértékének 15%-a. A házhasonérték legkisebb összege pedig két lakrés után, földből vagy válygból épített, rossz karban levő háznál 80 aranykorona. Téglaiból, kőből épített rossz karban levő háznál 100 aranykorona. Ha jó karban van a ház, úgy 120 aranykorona. — Másik kérdését írja meg részletesebben.

Kérdés. Házborúlotti bankletétemet valorizálják-e? — **Felelet.** Jelenleg még nem. Várjon, a közeljövőben rendezik a valorizáció kérdését.

Kérdés. Hova forduljak házépítési kölcsön miatt? — **Felelet.** A Falu Országos Földműves Szövetséghez, Budapest, V. ker., Zoltán-utca 8. sz.

Kérdés. 1. Lehet-e sertéssel fehérbabot őrlőve etetni? 2. Sorsjegyem nyert-e? (Gy. I. előfizető.) — **Felelet.** 1. A sertés nem szereti a babot. Csak a legjobb étvágyuakkal sikerül főzve 1/2 kg-ot megejteni. 2. Kísérje figyelemmel a Sorsjegyüzetenek-et.

A „FALUSZÖVETSÉG” HIREI

Két kedvezményes árú traktor kapható.

A Falu Országos Földműves Szövetség közli, hogy a kedvezményes traktorokból két darab a szántási időnyélből visszamaradt és ezeket azonnali átvétel nélkül előfizetés nélkül hajlandó szállítani. Az első részlet hat hónap múlva fizetendő. Bővebb felvilágosítást nyújt a Falu Országos Földműves Szövetség, Budapest, V., Zoltán-utca 8. sz.

VASÁRNAPTÓL VASÁRNAPIG

GAZDATÁRSADALMI HIREK

A szőlősgazdák tiltakoznak a görög bor behozatala ellen.

Farkas Elemér képviselő vezetésével a napokban magyar szőlősgazdák küldöttsége jelent meg Mayer János földművelésügyi miniszternél. Farkas Elemér a küldöttség nevében kifejezte, hogy a magyar szőlősgazdálkodás válságos helyzetben van és így a szőlősgazdák tiltakoznak a tervevett görög borbehozatal ellen. Mayer János miniszter kijelentette válaszában, hogy mindenkor szem előtt tartja a magyar szőlősgazdák jogos kívánságait, tudatában van válságos helyzetüknek és megígérte, hogy az elhangzott kívánásokat teljes jóindulattal fogja kezelni.

November 28-án gazdagfűlés lesz Kaposvárott.

Gazdanagygyűlést rendez az Alsódunántúli Mezőgazdasági Kamara november hó 28-án, délelőtt tíz órakor Kaposvárott. A gyűlésen szóba kerülnek az óriási mértékben emelkedő adóterhek, a mezőgazdasági hitelproblémák, az értékesítési kérdések, a különféle és mindjobban szaporodó kartellek, kapcsolatosan a biztosítási ügyekkel is, a szerfelett magas vasúti tarifák és egyéb mezőgazdasággalpolitikai kérdések. Itt említhetjük meg, hogy a Kamara mozgalmat kezdett a Délbaranyában és Délsomogyban lévő, de már a korosodás és visszaesés jeleit mutató magyar marhatenyésztés fölőlváltása érdekében. Az érdekelte mezőgazdasági testületek kiküldöttjeivel együtt sorra tanulmányozta azoknak a községeknek a szilajgyűléseit, amelyekben az első kísérleteket megtenni szándékozik. Összesen mintegy huszonöt község gulyáját szemlélte meg és ezek közül ki fogja választani azt a néhány alkalmasat, amelyekben a fölőlváltás munkálatait megindítani a legérdekesebb lesz.

Vészmentes vetőburgonya-gumó beszerzése.

A földmivélsügyi minisztérium az Országos Magyar Gazdasági Egyesület előterjesztésére gondoskodik arról, hogy a vészmentes burgonya-gumó álljon a gazdaközönség rendelkezésére. E célból a burgonyatermelési hivatal az egyes gazdák részéről elismerésre bejelentett, burgonyaterületeket a termelési ideny egész tartama



Aranylakodalmom Újirázón.

Megható ünneplésben részesítették október 31-én Surinás Jánost és Priskin Ilonát ötvenéves házassági jubileum alkalmából. Az ünnepély szintén nyitotta meg, melyet Heillingér József mutatott be. Mise alatt Renner György kántor gyönyörű alkalmi énekeket adott elő. Mise után a plébános megállta az agy házaspárt s magasröptű beszédben méltatta úgy a község közügyei, mint vallási téren kifejtett munkásságukat és az egész község szerencseváltóival halmozta el a közízsételeben álló házaspárt. A község fennállása óta ez volt az első aranylakodalmom. Képünk a jubiláló házaspárt és családját ábrázolja.

alatt szakközveivel ellenőriztette és csakis a vész gyanújától mentes készletek részeseit állami elismerésben. Ezeknek a készleteknek a mennyiségét és beszerzési forrását ismerteti fogja az OMGE még a folyó évben a gazdaközönség legszélesebb rétegeiben. Amidőn tehát az OMGE a gazdaközönség figyelmét a jövő évi vetőgumóbeszerzésnél a szükséges fokozottabb óvatosságra inti, egyszerűsind fölőlvá, hogy eszelges vetőgumó-igényléseit a burgonya-termelési hivatalnál (Budapest, V., Földmivélsügyi Minisztérium) kellő időben jelentse be.

Januárban traktorkezelői tanfolyamot rendeznek Debrecenben.

A Tiszántúli Mezőgazdasági Kamara mezőgazdasági gépészeti vándoriskolájának keretében, előreláthatólag jövő évi január hó folyamán, traktorkezelői tanfolyamot fog rendezni Debrecenben. A tanfolyamon elméleti és gyakorlati alapon ismertetik a legújabb szerkezetű és hazánkban leginkább elterjedt, különböző típusú traktorok szerkezetét, kezelését és karbantartását. Éppen ez okból a Tiszántúli Mezőgazdasági Kamara tanfolyamának nemcsak a traktorkezelő gépészekre van nagy jelentősége, hanem a traktor-tulajdonos gazdákra nézve is, minthogy a tanfolyamon elsajátítható elméleti és gyakorlati ismeretek birtokában kellő ellenőrzést lesznek képesek gyakorolni a gépjük kezelésével megbízott alkalmazottaik munkája felett. A traktorkezelői tanfolyam a Tiszántúli Mezőgazdasági Kamara (Debrecen, Hunyadi-utca 5. sz.) hivatalában lehet jelentkezni.

Az Országos Mezőgazdasági Kamara helyzetjelentése.

Az Országos Mezőgazdasági Kamara most adta ki októberi havi helyzetjelentését, amelyben többek közt a következőket mondja: A gabonapiac legutóbbi meglepő áremelkedését a gazdaközönség már nem élvezhette és emiatt sok helyről érkezett panasz. Amíg volt mit eladni, nem volt ára, jelenik a dunántúli gazdák. Most, hogy van ár, nincs már a gazdánál számottevő gabona. Ezzel szemben újból felmerült az állami gabonaráktárak létesítésére vonatkozó tárgyalás. Általában a panasz a kedvezőtlen átlátpiac miatt. Főleg a ló áranak feltűnő esését jelentik a kamarák területéről. Az Alsódunántúlon az igasló ára 2—5 millió, a tehéné 6—8 millió, a sertésé 1,2—2 millió, a süldőé kilonként 15—16.000 korona. Feltűnően olcsó a ló ára a kecskeméti és debreceni körzetben, a katonai szükséglet és a kivétel csekély volta miatt: 1,5—4 millió között váltakozik. Ugyanítt a sovány sertés 16 ezer, a kövér 13—15.000 korona kilonként. A romló gazdasági helyzet folytán élkül a birtokforgalom, illetve a kínálat, de vevő kevésbé mutatkozik. A földárak a tavasz óta átlag 20—25 százalékkal estek.

A Tiszajobbparti Mezőgazdasági Kamara közgyűlése.

A Tiszajobbparti Mezőgazdasági Kamara november hó 6-án tartotta meg rendes évi közgyűlést Miskolcon. Az ülést Botlik József elnök nyitotta meg, aki elsősorban arra a válságra mutatott rá, amibe a magyar mezőgazdaság Trianon után jutott, de megnyugvással hangsúlyozta azt, hogy a kormányzatban megvan a hajlandóság az adók leszállítására. A gazda kartellekkel könnytösen küzdeni akkor is, mikor szükségleteit megszerzi, akkor is, mikor terményeit értékesíti, nyomtatékosan felhívta tehát a gazdákat, hogy kérjék a kormánytól az eddigi út követését a gazdák-udól intézkedések terén, amilől más kereseti érdekeltségek tiltakozásának sem szabad elriasztania. Ennek a kívánságnak támogatásul hangoztatta, hogy a kisgazda közönségnek életérdeke a szövetkezeti intézmények keményítése és ezek sorában gabonáráktárak létesítése. Utána Kóós Mihály ny. államtitkár, az Országos Mezőgazdasági Kamara igazgatója kiemelte, hogy az Országos Mezőgazdasági Kamarának is egy a programja: minél több független gazdasági egzisztencia keletkezzék. Magáévá tesz tehát minden törekvőt, amely alkalmas arra, hogy a gazdaközönséget megállítsa a lejtőn. Hangsúlyozza a gazdáknak azt a követelést, hogy a kormány haladjon tovább a szövetkezetek támogatásának útján, de hozzáteszi: a gazdaközönségnek is teljes erkölcsi és politikai súlyával kell támogatni munkájában a kormányt.

Nagyarányú kommunista összeesküvést lepleztek le. A rendőrség legutóbb ismét kommunista szervezkedést leplezett le. Az elfogott kommunisták kihallgatása során olyan nagyarányú szervezkedés részletei bontakoztak ki, amely az utóbbi évek hasonló szervezkedései között is páratlanul áll. Ezek a sötétszándékú gonosztevők rengeteg pénzzel s az egész országra kiterjedő hálózattal dolgoztak. Megállapított nyert, hogy a Váci-párt hatalmas röpirattömeget készült kibocsátani s ezekben a röpiratokban a mai rendszer teljes elsőpréserre igzattak. Eddig százötven ezer röpecdulát nyomattak ki, de még további százazrekre készültek. Följegyzést is talált a rendőrség, amely szerint a következő városokba szállítottak már ilyen lázító röpiratokat: Szeged, Miskolc, Debrecen, Nyíregyháza, Székesfehérvár, Szombathely és Sopron. A földalatti szervezkedés külföldi mintára készült és az összes szájak külföldre vezetnek. A rendőrség teljes eréllyel lát hozzá az összeesküvés teljes felderítéséhez és máris több embert letartóztatott.

A ságúnó megtakarított pénzzel az állam örökölte. A Nemzeti Színház régi sugónője, Várhidi Rózi nemrégiben meghalt s a holmija között százöt millió korona megtakarított pénzt találtak. A hatóságok hasztalan kutattak örökösök után, egyetlen rokont sem találtak s így a százöt milliót a — magyar állam örökölte. És még mondja valaki, hogy a kincstárnak nincs szerencséje!

TÜDŐCSÚGSHURUTOSOKNAK,
vérszegényeknek, soványaknak ajánlom! Felkészorvos látvány
szabadalmazott Antiphysin diétikus biztos gyógymódot.
SEJOVITZNÉ. ÖKIGYÓS.

A hegyközi levénték versenye. Az Abauj-Tornamegyei hegyközi levéntégeknek az elmúlt vasárnap négyszáz levente részvételével gyönyörűen sikerült innepélyt rendeztek *Pálháza*n. A zeneszóra végzett szabadgyakorlatok után atlétikai versenyekben mérték össze ügyességüket a levénték, akik közül különösen a hollóháziak, nyíriek, nagybórszaiak és pálháziak szerepeltek szépen. A díjak kiosztása után *Pásztor József* volt nemzetgyűlési képviselő hazafias érzéstől áthatott beszédet intézett a levéntékhez és köszöntettel mondott a leveಂತektakoknak.

Leugrott a második emeletről és csak a fogából esett ki a plomba. Egy tizenhét éves színész a napokban levette magát Budapesten, a Paulay Ede-utca egyik házában második emeletéről, mert az apja, aki szücsmester, nem akart neki prémesbundát csinálni. A leányt a mentők a Rókus-kórházba vitték, ahol megállapították, hogy a színésznőnek semmi baja sem történt, *csupán az egyik fogából esett ki a zuhanás következtében a plomba*. Ha ezek után a papa megcsinálja a bundát, leánya igazán „olesón” jut hozzá, mert — rá is fizetett volna.

A szélvihar összedöntött egy iskolát és tizennygy gyermek meghalt. Washington környékén (Amerika) heves vihar pusztított, amely *La Platan*ban az iskolaépületet és több magánlakást szétrombolt. A vihar kitörése alkalmával hetvenöt iskolásgyermek tartózkodott az épületben. A viharról szóló jelentések szerint szentanuk megfigyelték, hogy a forgószél az iskolaépületet úgy összegyűrte, mintha papírból lett volna. Az iskolában tartózkodók közül tizennygyen meghaltak, köztük tizenkét iskolásgyermek.

Budapesti Magán Poliklinika, Andrásy-út 83., Körönd. Telefon 124—82. Minden betegségre külön szakorvosi rendelés, olcsó árban. (Belgyógyászat, sebészet, fogászat, nőgyógyászat stb.) Olcsó betegszobák. Külön asztmakedzés.

Tiszafákat keresnek. Az Erdős-Kárpátok elvesztésével az ország elvesztette a *tiszafákat* is, amelyeknek a hegyek között van a hazájuk. Ennek az Európa-szerte elég ritka tülevelű fának három hatalmas példánya áll a *szekszárdi megyéhez udvarán*. *Reich Oszkár* gyónki főszolgabíró arra kéri a magyar természetbúvárokat, értesítsék őt, ha tudnak a csonka ország területén másutt is termő tiszafáról (*Taxus baccata*), mert ezek a Nagymagyarországra emlékeztető szép és ritka fák megérdemlik, hogy nyilvántartsák őket.

Ez Amerika! Az amerikai rablók hatalma mind nagyobb és nagyobb méreket ölt és a rendőrség majdnem tehetetlenül áll a vakmerő emberekkel szemben. Szinte megdöbbentő az alábbi eset, mely *New-Jersey* államban játszódott le. A tartomány fővárosa mellett foglal helyet a város rádióadóállomása. Az állomás rövid idővel ezelőtt figyelmeztetést kapott, hogy amennyiben a rádió állomás továbbra is folytatja a városban elkötött merényletek közlését, úgy a levegőbe röplök. A rádióállomás főnöke azonban továbbra is közölte a híreket, mire *állomás az egész állomás a levegőbe repült*. Ez Amerika — a szabadság hazája!

Bestiális család. Az ausztrál Admondban *Lindner János* főkertész Brunhilda nevű tizenöt éves leánya arra kérte, hogy jöjjen vele a közeli erdőbe, ahol anyja várja. A kertész el is ment. Egyszerre, amikor a leány pár lépésre elmaradt tőle, a *bokrok közül két lövés terítette le Lindnert*. Amikor összerogyott, a bokrok mögül egy *szuhanc ugrott elő és késsel többször fejbeszúrta*. Lindner nem vesztette el eszméletét és megborzadva látta, hogy leánya hozzásietett és cipője sarkával néhányszor fejberütta. A leány és a gyilkos támadó a halottnak hitt Lindnert vérben elthagyta az erdőben, Lindner azonban bevészorgott a csendőrségre. A leány és a szuhanc elfogták őket bevallották, hogy *Lindnert né bújította fel őket a gyilkosságra*.

A sokféle reuma, kövénny, csúsz stb. gyógyítására alkalmas készítmények közül csakis azok jók, amelyek gyögyerejüket a természetes hatóanyagok segítségével fejtik ki. A *Krieger Reparátor* egyik legnagyobb előnye, hogy alkatrészeit növényi anyagoknak legtisztább kivonatai. Ezek erejében rejlik a hatás titka. A fájdalmas testrészt a Reparátor összetételénél fogva könnyen és gyorsan szívja fel a gyógyító hatóanyagokat. Számtalan előismerőlel igazolja a Krieger Reparátorral elért eredményeket. A Reparátor egyedül készítője: *Krieger gyógyszerár, Budapest, VIII/v Calvin-ter.* Árait lásd mai hirdetésünkben.

Pálinkafőző és finomító (tisztázó) üstök

bármily rendszerben raktárról kaphatók

GODRA SÁNDOR és FIA

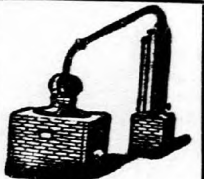
részvényes üzembén

Budapest, IX., Gárdai-Haller-utca 4. sz.

Telefon: József 78—43.

Gyümölcsfőző beállítású készülékek.

Árajánlattal árjegyzékkel szívesen szolgálunk.



SZERKESZTŐI ÜZENETEK

Egy új előfizető. Rejtvényei közül válogatunk. Egyik tréfája jó. Versét alkalmadtán közöljük. A jutalomkönyvre vonatkozólag intézkedünk. — **G. J. Szegszentmiklós.** A fenyképet — ha jó — készítség közöljük. — **N. F. Ináncs.** Rejtvényeiből válogatunk. — **B. H. L. Lengyelőti.** Közölni fogjuk. — **Hjú P. I. Kötéjány.** Valamelyiket közölni fogjuk. — **D. M. Egyek.** Ez a találós kérdés közismert. Mást kérünk. — **F. A. Somló-vásárhely.** Válogatunk belőlük. — **L. F. Edelény.** Több jó van köztük. — **Ny. I. Mezőkövesd.** Ön természetesen kap naplót. Rejtvényt bármikor beküldhet; ha jó és amint sor kerül rá, közölni fogjuk. — **K. F. Kiskőrös.** Tréfa beváltak. — **Cs. V. Gongrád.** Közölni belőlük. — **S. V. Fildes.** A rejtvények nagyon jók. Sor kerül rájuk. — **P. A. Patak.** Arra kérjük, beirtevényt küldjön. A kepréjvények megajazoltatása és a klisekészítés sok időt vesz igénybe, míg másajta rejtvényre hamarabb kerül sor. — **Sz. R. Mesterszállás.** Másajta rejtvényt kérünk. Ez lehet bármilyen, csak kepréjvény ne legyen. — **Sz. J. Kerca.** Válogatunk belőlük. A kepréjvény túlnagy. — **G. I. Borota.** A számejtvény megfejtése a következő: Leírjuk a számokat például 1-től 32-ig. (A számejtvény utolsó sora így szokott hangzani: 1—32-ig. = Ismert dal első sora stb.) Ezután sorra vesszük az egyes sorokat. Például a rejtvény első sora = 1, 3, 12, 9, 5. = Szarvasmarha. Most találgatjuk, hogy öt betűből milyen szarvasmarháról lehet szó? Rájövünk arra, hogy tehénre gondolt a rejtvénykészítő. Erre a tehén szó betűit a számok alá írjuk: Tehát 1 alá 1, 3 alá e, 12 alá h, 9 alá a, végül 5 alá n betű kerül. Ugyanígy végzünk a többi sorral. Ha valamennyi szám alá a megfelelő betűt írjuk, megkapjuk az ismert dal első sorát. — **G. I. Felsőöreg.** Versére később válaszolunk. Tréfáiból válogatunk. — **P. V. Pat.** Válogatunk belőlük. Tréfája jó. — **T. J. Keresztény.** Tréfája nem vált be. — **S. A. Keresztény.** Válogatunk belőlük. — **Hj. B. P. Mezőberény.** Valamelyiket közölni fogjuk. — **B. I. és E. Klsgeresd.** Legnagyobb sajnálatunkra a rejtvény olyan nagyterjedelmű, illetőleg széles, hogy nem fér el lapunk egy oldalján. Kisebbit kérünk. — **N. M. né F. E. Cserhátszentiván.** Folyó év júniusában lapunk 23-ik számában, közöltük önnel, hogy versből valamelyiket megjelentetjük. Két hét múlva, június hó 20-án, a 25-ik számban, közöltük *«Nem értek meg»* című versét. Csodálatos, hogy elkerülte a figyelmét. — **T. B. S. Zalaszab.** Augustus hó 26-án postára adott két költeményére és egy elbeszélése szeptember 12-én megjelent, 37-ik számban közöltük *«Szerkesztői üzenetek»* megjegyzéseinket. Miért nem küldi figyelemmel rovatunkat? — **B. Gy. Somogyaracs.** Valamelyiket közöljük. — **M. J. Denesháza.** Olvasóink nem kedvelik az ilyen rejtvényt. Másajtat kérünk. Rejtvényrovatunk üthagyatásul szolgálhat. — **B. L. Jászberény.** Tréfáiból válogatunk. Amint lapunk mai számából látja, meg a régebben beküldött rejtvényekből is akad közölni való. Ezeket is megörizük és amint sor kerül rájuk, elővesszük. — **G. K. Magyaróvár.** Elsőiben beküldött közleményére a 46-ik számban adtunk választ. A *«Szerető szívek»*ről sem mondhatunk kedvezőbbet. Csupán azt a jó tanácsot adjuk, ne keressen fel más lapokat, mert hasonló sor ér. Kéziratokat nem küld vissza a szerkesztőség. Verséből — csak az első két versszakból! — kiscsendül valami készség, de még messzi van attól, hogy — vers legyen. — **K. L. Kaposvár.** *«Van szív a ködmön alatt»* című novelláját elfogadtuk. Arra azonban nem tudunk választ adni, mikor lesz módunkban közölni. Lapunk egyelőre csökkenített oldalzámmal jelenik meg és a nélkülözhetetlen anyag bősege miatt nem képes felvétel szorított állapottal. Meltóztatassék tehát türelemmel lenni. — **K. F. L. Kiszzenégről.** Válogatunk belőlük.

VÁSÁROK JEGYZÉKE

November 21-én, vasárnap.

Állat- és kirakodóvásár: Jászladány, Kóka, Újpest.

November 22-én, hétfőn.

Állat- és kirakodóvásár: Bácsalmás, Győr, Kiskomárom, Paks, Szentgál, Vámospercs, Tevel, Szécsény. — Állatvásár: Felsőöreg. — Kirakodóvásár: Tatabánya (csak megyebefiéknek).

November 23-án, kedden.

Állat- és kirakodóvásár: Szécsény. — Állatvásár: Mezőkomárom. — Kirakodóvásár: Felsőöreg.

November 24-én, szerdán.

Állat- és kirakodóvásár: Adony, Mány, Szentantalfa. — Kirakodóvásár: Mezőkomárom.

November 25-én, csütörtökön.

Állat- és kirakodóvásár: Bodrogkeresztúr, Bodvaszilás, Csökölly, Dég, Egervár, Felsőseged, Kecskemét, Nagycsákány, Nyírábrány, Tiszalök, Vásárosmsike.

November 26-án, pénteken.

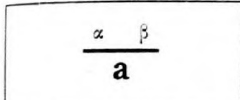
Állatvásár: Szentes. — Kirakodóvásár: Kecskemét.

November 27-én, szombaton.

Állatvásár: Apátfalva. — Kirakodóvásár: Szentes.

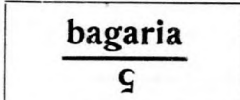
REJTVÉNYEK

1. Betűrejtvény.




(Beküldte Ács Nándor
Tolnánéméről.)

2. Betű- és szórejtvény.



(Beküldte ifjú Komjáti András
Gyöngyshalászlóról.)

3. Betű- és szórejtvény.

Nagyapa, nagyanya, **i** 
apa, anya, gyermekek

(Beküldte Borics László Jászberényből.)

4. Pótlórejtvény.

— árog	— urán	— rka	— gér
— rány	— var	— afia	— enyhe
— antár	— engő	— tok	— redő
— resz	— fonya	— ömb	— ábas
— ép	— est	— szöd	— b
— szelős	— áros	— ép	— aszka

(Beküldte Heül Edit Monorról.)

5. Betűrejtvény.

A $\frac{m}{n}$ a e e e e
a e ny r & ad
a a e e

(Beküldte Juhász György Tataházaról.)

6. Betű- és szórejtvény.

sorok $H_2O + por$

(Beküldte Beregszászi Gábor
Biharcsadányról.)

7. Betűrejtvény.



(Beküldte Luda László Ecsédről.)

8. Pótlórejtvény.

— de	— eó	— va	— dorján
— ajmond	— ladár	— erén	— edór
— mese	— ibor	— elemen	— rik
— aniszló	— eodor	— lla	— alfa
— ifonz	— erenc	— ajos	— ároly
			— mil

(Beküldte Gulyás Ferenc Felsővadászról.)

9. Betű- és szórejtvény.

s t $\frac{v}{a}$ már s holdfény 0001 g $\frac{a}{}$
Hortobágy

(Beküldte Debrődi Marika Egyekről.)

10. Szórejtvény.

1926 szeptember 1.
nem tegnap, nem holnap

(Beküldte Szakál József Kercéről.)

A rejtvények helyes megfejtését a megfejtők és nyertesek névsorával az 50-ik számban közöljük.

Kérjük olvasóinkat, hogy a rejtvények megfejtését tíz napon belül okvetlenül juttassák el hozzánk, mert az elkésve érkezett megfejtők neveit módunkban közölni.

A 44-ik számban közölt rejtvények helyes megfejtése:

1. Képrejtvény: **Lehel kürtje.**
2. Képrejtvény: **Ősz fejek kalapot emelj.**
3. Képrejtvény: **Mártírhála.**
4. Betű- és szórejtvény: **Süket.**
5. Pótlórejtvény: **Ciklon.**
6. Vonalrejtvény: **Kicsi a bors, de erős.**
7. Számrejtvény: **Megy a juhász a számaron, földig ér a lába.**
8. Verses számrejtvény: **Csokonai Vitéz Mihály.**

Megejtették: Németh Pál, Putnoki Sándor, Lajkó István, Litresits Mariska, Zakár László, Talabér József, Eitler Anna, ifj. Hencz Mihály, ifj. Csenki József, Szabó Jana György, Farkas Lajos, Gál Károly, Eperjesi András, Török Lajos, Veres Ferenc, ifj. Borics László, Horváth Gyula, Vitai Irma, Bálint János, Mellinger József, Vörös Franciska, ifj. Vári Albert, Nagy Zsuzsika, Lipták Ferenc, Novák Ferenc, Payper Lajos, Lápóssy Béla, Nagy István, Szalóky Imre, Rajmond Kálmán, Dobos Lénárd, Farkas Pál, Rajtai János, Tóth B. Sándor, Orovecz János, Borsl Mózes, Rohovskó Mariska és József, Pór Vince, Vizi Gyula, Bíró Eszti, Heszler István, Huszár József, Juhász V., Hanzli Antal, Poveika István, Debrődi Mariska, Hajós István, Illés János, Breczkó Dezső, Pálfi Mancika, Gáspár József, Farkas János, ifj. Babinszki Pál, Szabó Kálmán, Dobos Lénárd.

Jutalomkönyvet nyertek: **Német Pál (Kispest), Breczkó Dezső (Magyarzentiván), Ifj. Babinszki Pál (Mezőberény), Borsl Mózes (Uszod), Pór Vince (Pat).**

A 45-ik számban közölt rejtvények helyes megfejtését a megfejtők és nyertesek névsorával jövő héten közöljük.

TRÉFÁK

Igaza van.

András gazdát nem hagyják a bolhák aludni; mérgében megfog egyet a sok közül és eképen vágja a földhöz:

— Mi van veled?! Ha beteg vagy, mit ugrálsz s ha nem vagy beteg, akkor mit keresel az ágyban?

A könnyű talány.

— Hé János bátyám, mit cepekedik abban a zsákban?
— Ha ettalalod, öccsém, neked adom a gyesznót, ami benne van.

(Beküldte Kelti F. Kiskőrösről.)

Lefőzte.

Ilonka nagyon megnéz egy kimeszelt hölgyet az utcán. Az ráförmed:

— Mit bámészkodik rám, mint borjú az új kapura?
— Hej, ez a kapu már nagyon régi, csak újra van mázolja — hangzik a talpraesett válasz.

(Beküldte Pór Vince, Patról.)

A cipésznél.

Vevő: A jobb cipő nagyon bő.
Cipész: Nem tesz semmit, kérem. Ha száraz idő lesz, majd megszűkül.

Vevő: De a bal meg szűk.
Cipész: Kicsiség az egész, kérem. Ha keveset esik, úgyis kibővül.

(Beküldte Gaál Imre, Felsőregről.)

A hidegvér.

Háziasszony (aki rajtacsipi a betörőt): Segítség! Segítség!
Betörő (nyugodtan): Sohse kiabáljon a nagysága, nem kell nekem segítség, elvégzem én magam is.

(Beküldte Ellenberger Henrik, Ecsényről.)

Főszerkesztő: **Mező Pál.** Felelős szerkesztő: **Perlack György.**
Főmunkatárs: **Mező Zoltán.** Társzerkesztő: **Vasadi Balogh György.**
Felelős kiadó: **Bak Imre.**

A hegyközi leventék versenye. Az Abauj-Tornamegyei hegyközi leventegyűlések az elmúlt vasárnap négyzást levente részvételével gyönyörűen sikerült innepélyt rendeztek Pálházában. A zeneszóra végzett szabadgyakorlatok után atletikai versenyekben mérték össze ügyességüket a leventék, akik közül különösen a hollóháziak, nyíreki, nagybórszaikai és pálháziak szerepeltek szépen. A díjak kiosztása után Pásztor József volt nemzetgyűlési képviselő hazafias érzéstől áthatott beszédet intézett a leventékhez és köszönetet mondott a leventektartóknak.

Leugrott a második emeletről és csak a fogából esett ki a plomba. Egy tizennyolc éves színésznap a napokban levette magát Budapesten, a Paulay Ede-utca egyik házában második emeletéről, mert az apja, aki színmester, nem akart neki prēmumbandát csinálni. A leányt a mentők a Rökös-körházba vitték, ahol megállapították, hogy a színésznapnak semmi baja sem történt, csupán az egyik fogából esett ki a zuhanás következtében a plomba. Ha ezek után a papa megcsinálja a bundát, leánya igazán solesón jut hozzá, mert — rá is fizethetett volna.

A szelvihar összedöntött egy iskolát és tizennégy gyermek meghalt. Washington környékén (Amerika) heves vihar pusztított, amely La Platanában az iskolapületet és több magánlakást szétrombolott. A vihar kitörése alkalmával hetvenöt iskolagyermek tartózkodott az épületben. A viharról szóló jelentések szerint szemtanúk megfigyelték, hogy a forgószél az iskolapületet úgy összegyűrte, mintha papírból lett volna. Az iskolában tartózkodók közül tizennégyen meghaltak, köztük tizenkét iskolagyermek.

Budapesti Magán Poliklinika, Andrásy-út 83., Körönd. Telefon 124—82. Minden betegségről külön szakorvosi rendelés, olcsó árban. (Belgyógyászat, sebészet, fogászat, nőgyógyászat stb.) Olcsó betegszobák. Külön asztmakedzés.

Tiszafákat keresnek. Az Erdős-Kárpátok elvesztésével az ország elvesztette a tiszafákat is, amelyeknek a hegyek között van a hazájuk. Ennek az Európára szerinte elég ritka túlevélű fának három hatalmas példánya áll a szekszárdi megyeháza udvarán. Reich Oszkar gyöngyi fészélgabó arra kéri a magyar természetbúvárokat, értesítsék őt, ha tudnak a csonka ország területén másutt is termő tiszafáról (Taxus baccata), mert ezek a Nagymagyarországra emlékeztető szép és ritka fák megérdemlik, hogy nyilvántartsák őket.

Ez Amerika! Az amerikai rablók hatalma mind nagyobb és nagyobb méretekre üt és a rendőrség majdnem tehetetlenül áll a vakmerő emberekek szemben. Szinte megdöbbentő az alábbi eset, mely New-Jersey államban játszódott le. A tartomány fővárosa mellett foglal helyet a város rádióadóállomása. Az állomás rövid idővel ezelőtt figyelmeztetést kapott, hogy amennyiben a rádió állomás továbbra is folytatja a városban elkövetett merényleteket közlést, úgy a levegőbe röptetik. A rádióállomás főnöke azonban továbbra is közölte a híreket, mire másnap az egész állomás a levegőbe repült. Ez Amerika — a szabadság hazája!

Bestiális család. Az ausztriai Admondban Lindner János főkertész Brunhilda nevű tizenöt éves leánya arra kérte, hogy jöjjön vele a közeli erdőbe, ahol anyja várja. A kertész el is ment. Egyszerre, amikor a leány pár lépésre elmaradt tőle, a bokrok közül két lövés terítette le Lindnert. Amikor összerogyott, a bokrok mögül egy suhanc ugrott elő és késsel többször fejbeszúrta. Lindner nem vesztette el eszméletét és meghorpadva látta, hogy leánya hozzátettelt és cipője sarkával néhányszor fejbeütötte. A leány és a gyilkos támadó a halottnak hitt Lindnert véreben otthagya az erdőben, Lindner azonban bevészorgott a csendőrségre. A leány és a suhanc elfogásuk után bevallották, hogy Lindnert néhányszor felütötte a gyilkosságra.

A sokféle rheuma, köszvény, csúsz stb. gyógyítására alkalmas készítmények közül csakis azok jók, amelyek gyögyerejüket a természetes hatóanyagok segítségével fejtik ki. A Krieger Reparátorok egyik legnagyobb előnye, hogy alkatrészei növényi anyagoknak legtisztább kivonatai. Ezek erejében rejlik a hatás titka. A fájdalmas testrészt a Reparátor összetételével fogva könnyen és gyorsan szívja fel a gyógyító hatóanyagokat. Számtalan elismerőlevél igazolja a Krieger Reparátorral elért eredményeket. A Reparátor egyedüli készítője: Krieger gyógyszerár, Budapest, VIII/y Calvin-tér. Árait lásd mai hirdetésünkben.

Pálinkafőző és finomító (tisztázó) üstök

bármily rendszerben raktárról kaphatók

GODRA SÁNDOR és FIA

éremdíjazott üzemben

Budapest, IX., Gróf Haller-utca 4. sz.

Telefon: József 78—43.

Gyümölcsös beállítás készíthetők.

Árajánlattal és írajjegyzéssel szívesen szolgálnak.



SZERKESZTŐI ÜZENETEK

Egy új előfizető. Rejtvényei közül válogatunk. Egyik tréfája jó. Versét alkalmazatosan közöljük. A jutalomkönyvre vonatkozólag intézkedünk. — G. J. Szegszentmiklós. A fényképet — ha jó — készséggel közöljük. — N. F. Ináncs. Rejtvényeiből válogatunk. — B. H. L. Lengyel, Közölni fogjuk. — Ifjú P. I. Kötégyán. Valamelyiket közölni fogjuk. — D. M. Egyek. Ez a találos kérdés közzismert. Most kérünk. — F. A. Somló-vásárhely. Válogatunk belőlük. — L. F. Edelény. Több jó van köztük. — Ny. I. Mezőkövesd. On természetesen kap napiart. Rejtvényt bármikor beküldhet; ha jó és amint sor kerül rá, közölni fogjuk. — K. F. Kiskőrös. Tréfái beváltak. — Cs. V. Csongrád. Közölni belőlük. — S. V. Földes. A rejtvények nagyon jók. Sor kerül rájuk. — P. A. Paták. Arra kérjük, betárgyvényt küldjön. A keprejtvények megajátoltatása és a kisértés sok időt vesz igénybe, míg másfajta rejtvényt hamarabb kerül sor. — Sz. R. Mezőszéles. Másfajta rejtvényt kerünk. Ez lehet bármilyen, csak kedvűnkben legyen. — Sz. J. Kercs. Válogatunk belőlük. A kereszt-rejtvényt félány. — G. I. Borota. A számrejtvény megfejtése a következő: Leírjuk a számokat például 1-től 32-ig. (A számrejtvény utolsó sora így szokott hangzani: 1—32-ig; — Ismert dal első sora stb.) Ezután sorra vesszük az egyes sorokat. Például a rejtvény első sora: 1, 3, 12, 9, 5. — Szarvasmarha. Most találgatjuk, hogy öt betűből milyen szarvasmarháról lehet szó? Rájövünk arra, hogy tehénre gondolt a rejtvénykészítő. Erre a tehén szó betűit a számok alá írjük: Tehét 1 alá I, 3 alá e, 12 alá h, 9 alá e, végül 5 alá n betű kerül. Ugyanígy végzünk a többi sorral. Ha valamennyi szám alá a megfelelő betűt írunk, megkapjuk az ismert dal első sorát. — G. I. Felsőreg. Versére később vázolatunk. Tréfáiból válogatunk. — P. V. Pat. Válogatunk belőlük. Tréfája jó. — T. J. Keresztény. Tréfája nem vált be. — S. A. Keresztény. Válogatunk belőlük. — Ifj. B. P. Mezőberény. Valamelyiket közölni fogjuk. — B. I. és E. Kíséred. Legnagyobb sajnálatunk a rejtvény olyan nagyterjedelmű, illőleg széles, hogy nem fér el lapunk egy hasábjában. Kisebberünk, — N. M. né F. E. Cserhátszentiván. Folyó évi június 6-án, lapunk 23-ik számában, közöltük Önnel, hogy verséből valamelyiket megjelentetjük. Két hét múlva, június hó 20-án, a 25-ik számban, közöltük *«Nem érttek meg»* című versét. Csodálatos, hogy elkerült a figyelmét. — T. B. S. Zalaszabar. Augustus hó 20-án postára adott két költeményét és egy elbeszélést *«ben»* megjegyzéseinket. Miért nem kíséri figyelemmel rovatunkat? — B. Gy. Somogyaracs. Valamelyiket közöljük. — M. J. Denesháza. Olvasóink nem kedvelik az ilyen rejtvényt. Másfajta kerünk. Rejtvényrovatunk áthagyatásul szolgálhat. — B. L. Jászberény. Tréfáiból válogatunk. Amint lapunk mai számából látja, meg a régebben beküldött rejtvényekből is akad közölni való. Ezeket is megörizzük és amint sor kerül rájuk, elővesszük. — G. K. Magyaróvár. Előszöben beküldött költeményére a 46-ik számban adtunk választ. A *«Szertő szivék»*-ről sem mondhatunk kedvezőbbet. Csúpan azt a jó tanácsot adjuk, ne keressen fel más lapokat, mert hasonló sors ér. Kéziratokat nem küld vesszük a szerkesztőszé. Verséből — csak az első két versszakból! — kivisszuld valami készség, de megessz van attól, hogy — vers legyen. — K. L. Kaposvár. *«Van szív a ködön alatti»* című novelláját elfogadtuk. Arra azonban nem tudunk választ adni, mikor lesz módunkban közölni. Lapunk egyelőre csökkenett oldalszámmal jelenik meg és a nélkülözhetetlen anyag bőssége miatt nem képes teljes szorítani elbeszéléseknek. Meltőzassék tehát türelemmel lenni. — F. L. Kisszentgrót. Válogatunk belőlük.

VÁSÁR JEGYZÉKE

November 21-én, vasárnap.

Állat- és kirakodóvásár: Jászladány, Kóka, Újpest.

November 22-én, hétfőn.

Állat- és kirakodóvásár: Bácsalmás, Győr, Kiskomárom, Paks, Szentgál, Vámospercs, Tevel, Szécsény. — Állatvásár: Felsőreg. — Kirakodóvásár: Tatabánya (csak megyebelieknek).

November 23-án, kedden.

Állat- és kirakodóvásár: Szécsény. — Állatvásár: Mezőkomárom. — Kirakodóvásár: Felsőreg.

November 24-én, szerdán.

Állat- és kirakodóvásár: Adony, Mány, Szentantalfa. — Kirakodóvásár: Mezőkomárom.

November 25-én, csütörtökön.

Állat- és kirakodóvásár: Bodrogkeresztúr, Bodvaszilhs, Csökölly, Dég, Egervár, Felsőseged, Kecskemét, Nagycsáknán, Nyírábrány, Tiszalök, Vásárosmiske.

November 26-án, pénteken.

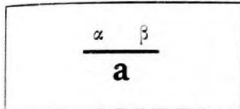
Állatvásár: Szentes. — Kirakodóvásár: Kecskemét.

November 27-én, szombaton.

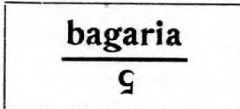
Állatvásár: Apátfalva. — Kirakodóvásár: Szentes.

REJTVÉNYEK

1. Betűrejtvény.

(Beküldte Ács Nándor
Tolnanémediről.)

2. Betű- és szórejtvény.

(Beküldte ifjú Komjáti András
Gyöngyöshalászlóról.)

3. Betű- és szórejtvény.

Nagyapa, nagyanya, i ○
 apa, anya, gyermekek

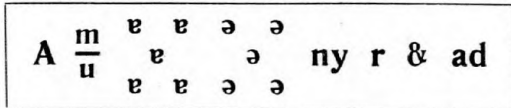
(Beküldte Borics László Jásberényből.)

4. Pótlórejtvény.

— árog	— urán	— rka	— gér
— rány	— var	— afa	— enyhe
— antár	— engő	— tok	— redő
— resz	— fonya	— ömb	— ábas
— ép	— est	— szód	— b
— szelős	— áros	— ép	— aszka

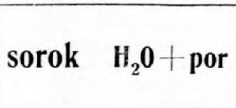
(Beküldte Heil Edit Monorról.)

5. Betűrejtvény.



(Beküldte Juhász György Tatabányáról.)

6. Betű- és szórejtvény.

(Beküldte Beregszászi Gábor
Biharcsadányról.)

7. Betűrejtvény.



(Beküldte Luda László Ecsédről.)

8. Pótlórejtvény.

— de	— eó	— va	— dorján
— ajmond	— ladár	— erén	— edor
— mese	— ibor	— elemen	— rik
— aniszló	— eodor	— lla	— alfa
— ifonz	— erenc	— ajos	— ároly
			— mil

(Beküldte Gulyás Ferenc Felsővadászról.)

9. Betű- és szórejtvény.

s t $\frac{v}{a}$ már s holdfény 0001 g $\frac{a}{\text{Hortobágy}}$

(Beküldte Debrődi Marika Egyekről.)

10. Szórejtvény.

1926 szeptember 1.
 nem tegnap, nem holnap

(Beküldte Szakál József Kercéről.)

A rejtvények helyes megfejtését a megfejtők és nyertesek névsorával az 50-ik számban közöljük.

Kérjük olvasóinkat, hogy a rejtvények megfejtését tíz napon belül okvetlenül juttassák el hozzánk, mert az elkésve érkezett megfejtők nevének nincs módunkban közölni.

A 44-ik számban közölt rejtvények helyes megfejtése:

1. Képrejtvény: **Lehel kürtje.**
2. Képrejtvény: **Ősz fejnek kalapot emelj.**
3. Képrejtvény: **Mártírhálál.**
4. Betű- és szórejtvény: **Süket.**
5. Pótlórejtvény: **Ciklon.**
6. Vonalrajz: **Kicsi a bors, de erős.**
7. Számrejtvény: **Megy a juhász a számaron, földig ér a lába.**
8. Verses számrejtvény: **Csokonai Vitéz Mihály.**

Megfejtők: Németh Pál, Putnoki Sándor, Lajkó István, Litresits Mariska, Zakár László, Talabér József, Eitler Anna, ifj. Hencz Mihály, ifj. Csenki József, Szabó Jana György, Farkas Lajos, Gál Károly, Eperjesi András, Török Lajos, Veres Ferenc, ifj. Borics László, Horváth Gyula, Vitai Irma, Bálint János, Mellinger József, Vörös Franciska, ifj. Vári Albert, Nagy Zsuzsika, Lipták Ferenc, Novák Ferenc, Payper Lajos, Láposy Béla, Nagy István, Szalóky Imre, Rajmond Kálmán, Dobos Lénárd, Farkas Pál, Rajtár János, Tóth B. Sándor, Orovecz János, Borsó Mózes, Rohovskó Mariska és József, Pór Vince, Vizi Gyula, Bíró Eszti, Heszler István, Huszár József, Juhász V., Hanzli Antal, Povelka István, Debrődi Mariska, Hajós János, Illés János, Breztkó Dezső, Pálfi Mancika, Gáspár József, Farkas János, ifj. Babinszki Pál, Szabó Kálmán, Dobos Lénárd.

Jutalomkönyvet nyertek: **Német Pál (Kispest), Breztkó Dezső (Magyarszentján), ifj. Babinszki Pál (Mezőberény), Borsó Mózes (Uzsod), Pór Vince (Pat).**

A 45-ik számban közölt rejtvények helyes megfejtését a megfejtők és nyertesek névsorával jövő héten közöljük.

TRÉFÁK

Igaza van.

András gazdát nem hagyják a bolhák aludni; mérgében megfog egyet a sok közül és eképen vágja a földhöz:

— Mi van veled? Ha beteg vagy, mit ugrálsz s ha nem vagy beteg, akkor mit keresel az ágyban?

A könnyű talány.

— Hé János bátyám, mit cepekedik abban a zsákban?

— Ha eltalárod, öccsém, nekéd adom a gyesznót, ami benne van. (Beküldte Kélni F. Kiskőrösről.)

Lefőzte.

Ilonka nagyon megnéz egy kimeszelt hölgyet az utcán. Az ráförmed:

— Mit bámészkodik rám, mint borjú az új kapura?

— Hej, ez a kapu már nagyon régi, csak újra van mázolvva — hangzik a talpraesett válasz. (Beküldte Pór Vince, Patról.)

A cipésznél.

Vevő: A jobb cipő nagyon bő.

Cipész: Nem tesz semmit, kérem. Ha száraz idő lesz, majd megszűkül.

Vevő: De a bal meg szűk.

Cipész: Kicsiség az egész, kérem. Ha keveset esik, úgyis kibővül. (Beküldte Gaál Imre, Felsőöregről.)

A hidegvér.

Háziasszony (aki rajtacsipi a betörőt): Segítség! Segítség!
 Betörő (nyugodtan): Sohse kiabáljon a nagysága, nem kell nekem segítség, elvégzem én magam is.

(Beküldte Ellenberger Henrik, Ecsényről.)

Főszerkesztő: **Mező Pál.** Felelős szerkesztő: **Perlicky György.**
 Főmunkatárs: **Mező Zoltán.** Társzerkesztő: **Vasadi Balogh György.**
 Felelős kiadó: **Bak Imre.**

A hegyközi levették versenye. Az Abauj-Tornamegyei hegyközi levegőversenyeket az elmúlt vasárnap négyzárda levette résztvételével győnyörűen sikerült innépepít rendeztek Pálházaán. A zeneszórá végzett szabaddyakorlatok után atletikai versenyekben mérték össze ügyességüket a levettek, akik közül különösen a hollóháziak, nyíreik, nagybórszalak és pálháziak szerepeltek szépen. A díjak kiosztása után Pásztor József volt nemzetgyűlési képviselő hazafias érzéssel áthatott beszédet intézett a levettekhez és köszöntökkel mondott a levegőteatónaknak.

Leugrott a második emeletről és csak a fogából esett ki a plomba. Egy tizenöt éves színésznek a napokban levette magát Budapesten, a Paulay Ede-utca egyik házában második emeletéről, mert az apja, aki szücsmester, nem akart neki premebusndát csinálni. A leányt a mentők a Rókus-kórházba vitték, ahol megállapították, hogy a színésznek semmi baja sem történt, csupán az egyik fogából esett ki a zuhanás következtében a plomba. Ha ezek után a papa megcsinálja a bundát, leánya igazán «őcsön» jut hozzá, mert — rá is fizethetett volna.

A szélvihar összedöntött egy iskolát és tizenegyet gyermek meghalt. Washington környékén (Amerika) heves vihar pusztított, amely La Plataban az iskolaépületet és több magánlakást szétrombolt. A vihar kitörése alkalmával hetvenöt iskolagyermek tartózkodott az épületben. A viharról szóló jelentések szerint szemtanúk megfigyelték, hogy a forgószél az iskolaépületet úgy összegyűrte, mintha papírból lett volna. Az iskolában tartózkodók közül tizenegyet meghaltak, köztük tizenkét iskolagyermek

Budapesti Magán Poliklinika, Andrásy-út 83., Körönd. Telefon 124—82. Minden betegsége külön szakorvosi rendelés, olcsó árban. (Belgyógyászat, sebészet, fogászat, nőgyógyászat stb.) Olcsó betegszobák. Külön asztmakedzés.

Tiszafákak keresnek. Az Erdős-Kárpátok elvesztésével az ország elvesztette a tiszafákait is, amelyeknek a hegyek között van a hazájuk. Ennek az Európa-szerte elég ritka tülevelű fának három hatalmas példányá áll a székelydéri megyeház udvarán. Reich Oszkár gyónki főszőlőgábor arra kéri a magyar természetbúvárokat, értesítsék őt, ha tudnak a csonka ország területén másutt is termő tiszafáról (Taxus baccata), mert ezek a Nagymagyarországra emlékeztető szép és ritka fák megérdemlik, hogy nyilvántartsák őket.

Ér Amerika! Az amerikai rablók hatalma mind nagyobb és nagyobb méreteket ölt és a rendőrség majdnem tehetetlenül áll a vakmerő emberekkel szemben. Szinte megdöbbenő az alábbi eset, mely New-Jersey államban játszódott le. A tartomány fővárosa mellett foglal helyet a város rádióállomásállomása. Az állomás rövid idővel ezelőtt figyelmeztetést kapott, hogy amennyiben a rádió állomás továbbra is folytatja a városban elkövetett merényletek közléstét, úgy a levegőbe röptetik. A rádióállomás főnöke azonban továbbra is közölte a híreket, mi-e másnap az egész állomás a levegőbe repült. Ér Amerika — a szabadság hazája!

Bestiális család. Az ausztriai Admondban Lindner János főkértész Brunhilda nevű tizenöt éves leánya arra kérte, hogy jöjjön vele a közeli erdőbe, ahol anyja várja. A kértész el is ment. Egyszerre, amikor a leány pár lépésre emaradt tőle, a bokrok közül két lövés tertette le Lindnert. Amikor összerogyott, a bokrok mögül egy suhanc ugrott elő és késsel többször fejbészárta. Lindner nem vesztette el eszméletét és megborzadva látta, hogy leánya hozzáietett és cipője sarkával néhányszor fejbészárta. A leány és a gyilkos támadó a halottnak hitt Lindnert véreben otthagya az erdőben, Lindner azonban bevászorgott a csendőrségre. A leány és a suhanc elfogatásuk után bevallották, hogy Lindnere bújította fel őket a gyilkosságra.

A sokféle rheuma, köszvény, csúsz stb. gyógyítására alkalmas készítmények közül csakis azok jók, amelyek gyógyerejükét a természetes hatóanyagok segítségével fejtik ki. A Krieger Reparátornak egyik legnagyobb előnye, hogy alkatrészei növényi anyagoknak legbiztosab kivonatai. Ezek erejében rejlik a hatás titka. A fájdalom testrészt a Reparátor összetételénél fogva könnyen és gyorsan szívja fel a gyógyító hatóanyagokat. Számtalan elismerőlevél igazolja a Krieger Reparátorral elért eredményeket. A Reparátor egyedüli készítője: Krieger gyógyszerár, Budapest, VIII/9 Calvin-tér. Arait lásd mai hirdetésünkben.

Pálínkfőző és finomító (tisztázó) üstök

bármily rendszerben raktárról kaphatók

GODRA SÁNDOR és FIA

rémfűves üzemenben

Budapest, IX., Gróf Haller-utca 4. sz.

Telefon: József 78—43.

Gyümölcsész besúrtó készülékek.

Ársajnálattal s árjegyzékkel szívesen szolgálnak.



SZERKESZTŐI ÜZENETEK

Egy új előfizető. Rejtvényei közül válogatunk. Egyik tréfája jó. Versét alkalomadtán közöljük. A jutalomkönyvre vonatkozólag intézkedünk. — G. J. Szűcszestímőkös. A fényképet — ha jó — készséggel közöljük. — N. F. Ináns. Rejtvényeiből válogatunk. — B. H. L. Leugyellőti. Közölni fogjuk. — Ijtű P. I. Kőtegyán. Valamelyiket közölni fogjuk. — D. M. Egyek. Ez a találos kérdés közismert. Mast kérünk. — F. A. Somló-vásárhely. Válogatunk belőlük. — L. F. Edelény. Több jó van köztük. — Ny. I. Mezőkövesd. On természetesen kap naptárt. Rejtvényt bármikor beküldhet; ha jó és amint sor kerül rá, közölni fogjuk. — K. F. Kiskőrös. Tréfa! beváltak. — Cs. V. Csongrád. Közölni fogjuk. — S. V. Földes. A rejtvények nagyon jók. Sor kerül rájuk. — P. A. Patak. Arra kérjük, betűrejtvényt küldjön. A képrejtvények megrajzolása és a kiskészítés sok időt vesz igénybe, míg másfajta rejtvényt kerünk. Ez lehet bármilyen, csak Sz. R. Mesterszállás. Másfajta rejtvényt kerünk. Ez lehet bármilyen, csak képrejtvényt félmagy. — G. J. Borota. A számejtvény megfejtése a következő: Leírjuk a számokat például 1-101 32-ig. (A számejtvény utolsó sora így szokott hangzani: 1—32-ig = Ismert dal első sora stb.) Ezután sora vesszük az egyes sorokat. Például a rejtvény első sora = 1, 3, 12, 9, 5 = Szarvasmarha. Most találgatjuk, hogy ott betűből milyen szarvasmarháról lehet szó? Rájövünk arra, hogy tehénre gondolt a rejtvénykészítő. Erre a tehén szó betűit a számok alá írjuk: Tehát 1 alá t, 3 alá e, 12 alá h, 9 alá é, végül 5 alá n betű kerül. Ugyanígy végzünk a többi sorral. Ha valamennyi szám alá a megfelelő betűt írjuk, megkapjuk az ismert dal első sorát. — G. I. Felsőöreg. Versére később válaszolunk. Tréfáiból válogatunk. — P. V. Pat. Válogatunk belőlük. Tréfája jó. — T. J. Keresztény. Tréfája nem vált be. — S. A. Keresztény. Válogatunk belőlük. — Ijtű. B. P. Mezőberény. Valamelyiket közölni fogjuk. — B. I. és E. Kiskeresd. Legnagyobb sajnálatunkra a rejtvény olyan nagyterjedelmű, illetégteljes, hogy nem fer el lapunk egy hasábján. Kisebbit kérünk. — N. M.-né F. E. Cserhátszentiván. Folyó év június 6-án, lapunk 23-ik számában, közöltük Önnel, hogy verseiből valamelyiket megjelentetjük. Két hét múlva, június hó 20-án, a 25-ik számban, közöltük «Nem írték meg» című versét. Csalódatok, hogy elkerülte a figyelmét. — T. B. S. Zalasabar. Augustus hó 26-án postára adott két költeményére és egy elbeszélésére a szeptember 12-én megjelent, 37-ik számban közöltük «Szerkesztői üzenetekben» megjegyzéseinket. Miért nem küldte nekünk «Szerkesztői üzenetekben» megjegyzéseket. Miért nem küldte nekünk «Szerkesztői üzenetekben» megjegyzéseket. — M. J. Denchháza. Olvasóink nem kedvelik az ilyen rejtvényt. Másfajta kérünk. Rejtvényrovatunk utbagazításul szolgálhat. — B. L. Jászberény. Tréfáiból válogatunk. Amint lapunk mai számból látja, meg a régebben beküldött rejtvényekből is akadt közölni való. Ezeket is megörizzük és amint sor kerül rájuk, elővesszük. — G. K. Magyaróvár. Elsőizben beküldött költeményére a 46-ik számban adtuk választ. A «Szerzőt szívek-ről sem mondhatunk kedvezőebbet. Csupán azt a jó tanácsot adjuk, ne keressen fel más lapokat, mert hasonló sors ér. Kéziratokat nem küld vissza a szerkesztőnek. Verséből — csak az első két versszakból! — kiscsendül valami készség, de még messi van attól, hogy — ver legyen. — K. L. Kapovár. «Van szív a ködmön alatt» című novelláját elfogadtuk. Arra azonban nem tudunk választ adni, mikor lesz módunkban közölni. Lapunk egyelőre csökkenített oldalszámmal jelenik meg és a nélkülözhetetlen anyag bősége miatt nem képes helyt szorítani elbeszéléseknek. Mellőztassék tehát türelemmel lenni. — F. L. Kisztergőt. Válogatunk belőlük.

VÁSÁROK JEGYZÉKE

November 21-én, vasárnap.

Állat- és kirakodóvásár: Jászladány, Kóka, Újpest.

November 22-én, hétfőn.

Állat- és kirakodóvásár: Bácsalmás, Győr, Kiskomárom, Paks, Szentgál, Vámospercs, Tevel, Szécsény. — Állatvásár: Felsőöreg. — Kirakodóvásár: Tatabánya (csak megyefelieknek).

November 23-án, kedden.

Állat- és kirakodóvásár: Szécsény. — Állatvásár: Mezőkomárom. — Kirakodóvásár: Felsőöreg.

November 24-én, szardán.

Állat- és kirakodóvásár: Adony, Mány, Szentantalfa. — Kirakodóvásár: Mezőkomárom.

November 25-én, csütörtökön.

Állat- és kirakodóvásár: Bodrogkeresztúr, Bodvaszihos, Csökölly, Dég, Egervár, Felsőgedes, Kecskemét, Nagycsáknay, Nyirábrány, Tiszalök, Vásárosmiske.

November 26-án, pénteken.

Állatvásár: Szentes. — Kirakodóvásár: Kecskemét.

November 27-én, szombaton.

Állatvásár: Apátfalva. — Kirakodóvásár: Szentes.

REJTVÉNYEK

1. Betűrejtvény.

$$\frac{\alpha \quad \beta}{a}$$
(Beküldte Ács Nándor
Tolnanémediről.)

2. Betű- és szórejtvény.

bagaria
G

(Beküldte ifjú Komjáti András
Gyöngyöshalászlóról.)

3. Betű- és szórejtvény.

Nagyapa, nagyanya, i ○
apa, anya, gyermekek

(Beküldte Borics László Jászberényből.)

4. Pótlórejtvény.

— árog	— urán	— rka	— gér
— rány	— var	— afia	— enyhe
— antár	— engő	— tok	— redő
— resz	— fonya	— ömb	— ábas
— ép	— est	— szöd	— b
— szélős	— áros	— ép	— aszka

(Beküldte Heül Edit Monorról.)

5. Betűrejtvény.

A $\frac{m}{u}$ e e e e
a e e ny r & ad
a e e e

(Beküldte Juhász György Tataházaról.)

6. Betű- és szórejtvény.

sorok H₂O + por

(Beküldte Beregszászi Gábor
Biharzsadányról.)

7. Betűrejtvény.

ti ti ti ti
ti ti ti ti

(Beküldte Luda László Ecsédre.)

8. Pótlórejtvény.

— de	— eó	— va	— dorján
— ajmond	— ladár	— erén	— edor
— mese	— ibor	— elemen	— rik
— aniszló	— eodor	— lla	— alla
— fonz	— erenc	— ajos	— ároly
			— mil

(Beküldte Gulyás Ferenc Felsővadászról.)

9. Betű- és szórejtvény.

s t $\frac{v}{a}$ már s holdfény 0001 g $\frac{a}{\text{Hortobágy}}$

(Beküldte Debrődi Marika Egyekről.)

10. Szórejtvény.

1926 szeptember 1.
nem tegnap, nem holnap

(Beküldte Szakál József Kercáról.)

A rejtvények helyes megfejtését a megfejtők és nyertesek névsorával az 50-ik számban közöljük.

Kérjük olvasóinkat, hogy a rejtvények megfejtését tíz napon belül okvetlenül juttassák el hozzánk, mert az elkésve érkezett megfejtők neveit nincs módunkban közölni.

A 44-ik számban közölt rejtvények helyes megfejtése:

1. Képrejtvény: **Lehel** kürtje.
2. Képrejtvény: **Ősz** fejnek kalapot emelje.
3. Képrejtvény: **Mártírhalál**.
4. Betű- és szórejtvény: **Süket**.
5. Pótlórejtvény: **Ciklon**.
6. Vonaltrejtvény: **Kicsi a bors, de erős**.
7. Számrejtvény: **Megy a juhász a számáron, földig ér a lába**.
8. Verses számrejtvény: **Csokonai Vitéz Mihály**.

Megejtették: Németh Pál, Putnoki Sándor, Lajkó István, Litrésits Marika, Zakár László, Talabér József, Eitler Anna, ifj. Hencz Mihály, ifj. Csenki József, Szabó János György, Farkas Lajos, Gál Károly, Eperjesi András, Török Lajos, Veres Ferenc, ifj. Borics László, Horváth Gyula, Vitai Irma, Bálint János, Meilinger József, Vörös Franciska, ifj. Vári Albert, Nagy Zsuzsika, Lipták Ferenc, Novák Ferenc, Payper Lajos, Lápóssy Béla, Nagy István, Szalóky Imre, Rajmond Kálmán, Dobos Lénárd, Farkas Pál, Rajtár János, Tóth B. Sándor, Orovecz János, Borsl Mózés, Rohovskai Marika és József, Pór Vince, Vizi Gyula, Bíró Eszti, Heszler István, Huszár József, Juhász V., Hanzli Antal, Povelka István, Debrődi Marika, Hájós István, Illés János, Breckzó Dezső, Pálfi Mancika, Gáspár József, Farkas János, ifj. Babinszki Pál, Szabó Kálmán, Dobos Lénárd.

Jutalomkönyvet nyertek: **Német Pál (Kispest), Breckzó Dezső (Magyarszentiván), Ifj. Babinszki Pál (Mezőberény), Borsl Mózés (Uszod), Pór Vince (Pat).**

A 45-ik számban közölt rejtvények helyes megfejtését a megfejtők és nyertesek névsorával jövő héten közöljük.

TRÉFÁK

Igaz van.

András gazdát nem hagyják a bolhák aludni; mérgében megfog egyet a sok közül és eképen vágja a földhöz:

— Mi van veled?! Ha beteg vagy, mit ugrálsz s ha nem vagy beteg, akkor mit keresel az ágyban?

A könnyű talány.

— Hé János bátyám, mit cepekedik abban a zsákban?
— Ha megtalálod, öccsém, neked adom a gyesnót, ami benne van.

(Beküldte Kelti F. Kiskőrösről.)

Lefőzte.

Ilonka nagyon megnéz egy kimeszelt hölgyet az utcán. Az ráförmed:

— Mit bámészkodik rám, mint borjú az új kapura?
— Hej, ez a kapu már nagyon régi, csak újra van mázolja — hangzik a talpraesett válasz.

(Beküldte Pór Vince, Patról.)

A cipésznél.

Vevő: A jobb cipő nagyon bő.
Cipész: Nem tesz semmit, kérem. Ha száraz idő lesz, majd megszűkül.

Vevő: De a bal meg szűk.
Cipész: Kicsiség az egész, kérem. Ha keveset esik, úgysis kibővül.

(Beküldte Gaál Imre, Felsőregről.)

A hidegvér.

Házasszony (aki rajtacsipi a betörtöt): Segítség! Segítség!
Betörtő (nyugodtan): Sohse kiabáljon a nagysága, nem kell nekem segítség, elvégeztem én magam is.

(Beküldte Ellenberger Henrik, Ecsényről.)

Főszerkesztő: **Meskó Pál.** Felelős szerkesztő: **Parlaky György.**
Főmunkatárs: **Meskó Zoltán.** Társzerkesztő: **Vasadi Balogh György.**

Felelős kiadó: **Bak Imre.**

A JÓ ASSZONY

REGÉNY + IRTA: ELIZA ORZESZKO.

10. közlemény.

— Na! Ma találkoztam Krzycka asszony titkárával... Hozzánk indult, de meglátva engem, magához hívott és átadta ezt...

Janowa vastag ujjával mély tisztelettel húzott elő a borítékból egy huszonöt rubeles fehér bankjegyet, felét annak az összegnek, amelyet Evelin asszony fizetni ígért minden esztendőben, Helka nevelésére és tartására, amíg nagykoru nem lesz.

— Mégis... — kezdte Janowa — mégis küldött! Áldott legyen az Isten!... Azt gondoltam, hogy...

Elhallgatott, mert Helka az asztalnál termelt. A sötét kamrából, ahol a csecsemőt ringatta, látta, amikor a kömüves átadta feleségének a pénzt tartalmazó borítékot s hallotta egykori gondviselőjének nevét...

Régi élméskége egyszerre visszatért, piros arccal, égő szemekkel, kacagva s reszketve — ezúttal nem a hidegtől, hanem a belső tüztől — szökkent Janowa mellé.

— Az úriasszonytól! — kiáltotta — az úriasszonytól! talán... talán... — Elakadt a lélegzete. — Rólam is írt?

Jan és Janowa egymásra néztek, megecsövélték fejüket és nevettek.

— Ez egy bolond gyermek! — Írt-e rólad az úriasszony? Micsoda gondolat?! Pénzt küldött a számodra, légy halás érte!

Helka hirtelen elsápadt, elszomorodott s összebbonva magát a köpenyét, hátrahúzódtól. Wicék felkapta a borítékot és felolvasta Marylikának a címzést. Kasia atyja térédre hajtva fejét, elszundikált a zsámolyon. Jan elvéve feleségétől a bankjegyet, bizonytalan hangon így szólt:

— Talán... megőrizzük neki... az eljövendő időkre. Huszonöt rubelből eltarthatjuk a gyermeket és a többiekét is... Majd összegyűjtjük...

— Majd a többi összegyűjthetjük — felelte Janowa, állát elgondolkozva hajtva karjára, — de Jan, ne feledd, hogy most inget is kell vennünk neki, meg egyebet...

— Ruhákat? Hiszen megengedték neki, hogy egész ruhatárát magával hozhatja!

— Az a ruhatár megfelelt egy palotában, de itt! Minden olyan finom, olyan válogatott holmi! Én nem tudok ilyen finom fehérneműt mosni. Hiszen nem mult el sok idő s a ládában már csak rongyok maradtak!

— Helyes, vásároljunk tehát fehérneműt a gyermeknek. De, asszony! Semmiféle teközlást ne kövess el ezért a gyermekért! Öltözködjék úgy, mint a micink s ha marad valami, őrizd meg a jövő időkre!

— Mint a mi gyermekeink?! — azt mondod! — De hiszen ő olyan kényes! Ha csak egy lépést is tesz meztláb a padlón, rögtön tántorogni kezd. Ha három napig hord egy inget, már sírva fakad. Kérdelem tőle: miért sírsz? «Az ing piszkos» — mondja ő. Egész nap mosakszik, fésülködik a sarokban, akár egy macska.

— Majd megszokja — vélte Jan, ujjával az asztalon dobolva — majd megszokja...

Mialatt a kömüves és felesége Helkáról tanácskozott, a gyermek a sarokban állt és fénytelen szemekkel meredt a kialvó tűzre. Látni lehetett, hogy milyen gondolkozik valamiről; egy pillanattal később — mint aki észánt elhatározásra jutott — megfordult és zajtalanul kinyitva a pitvar ajtaját, kionszt a házból... Az utcán sokkal világosabb volt, mint a házban, mégis már alkonyodott s a márciusi eső hideg köde csontig ható hideggel borzongatót. Eleinte gyorsan, később mind lassabban suhant végig Helka a ködben didergő

utcákon, majd kimerülten állott meg. Elfogyott a lélegzete, csupasz lábai reszkettek, vékony melléből rekedt köhögés tört fel. Mégis újra megindult s ment, ment, míg el nem érte a városelli utcát, amelynek elején — immár lombtalan fák között — állott Evelin asszony nyaralója. A vasrácsoshoz osont és bekukucskált a kertbe, azután a kapuhoz ment. Az ajtó nyitva volt. A kert mélyében az épületszárny két ablaka — ahol a kapus lakott — világos volt. Talán vacsorát főztek... Az épület előtt a kapus fát aprított... Csend és homály úszott a levegőben. A fejszecsapások tompán hangzottak a nedves ködben, a bádogcsatornából keskeny csíkban egyhangú csobogással folyt a víz az udvar köveire. Helka a villa fala mellett a kertbe suhant s ott megállt a magas terrasz lépcsője előtt, ahol Evelin asszony oly sokat szokott forró nyári napokon tartózkodni. Most mindent eső borított: a lépcsőt, a terraszt, a padokat... Helka felsietett a lépcsőkön. Párisi cipőskéje alatt csobogott a víz... Hirtelen örömteli kiáltás hagyta el ajkát s becéző mozdulattal tárta szét kezét. A terrasz sarkából, egy pad alól, ahol összegöngyölödközde, sárba ejtett selyemgombolyaghoz hasonlóan feküdt — Elf ugrott elő éles, éneklő ugatással. Az első pillanatban meg sem ismerte Helkát, de amikor az megszólalt s leült, a térédre szökölt s örömben csaholva kezdte nyaldosni a gyermek kezét s arcot. Szegény állat, ő is megsóványodott, fázott s talán éhes is volt és piszkos...

— Drága Elf! Elf! Aranyos, édes kutyuskám!

Boldog becézéssel csokolgatták egymást.

— Elf! Hol van az úriasszony? Hol van? Messze, nagyon messze van...

Felállt s ölében tartva a kutyát, egy — a terrasra nyíló — ablak felé indult. Ott leült, de rögtön ismét felpattant.

— Nézzünk be az ablakon, Elf! Majd meglátjuk, mi van a szobában... Talán meglátjuk az úriasszonyt... s talán... hívní fog bennünket.

Feltérdelt a padon. A deszka mélyedéseiben összegyűlt víz megcsobbant a térdre alatta. De nem törődött vele.

— Figyelj, Elf, figyelj!

Felemelte a kutyát s borzas fejét odanyomta az ablakfüveghez.

— Látod, Elf... minden úgy van, mint egykor... a karmazsinszínű függönyök... mily szépek... és ott a nagy tükör, amely előtt annyiszor öltöztettek engem... és ott... a nyitott ajtón keresztül az ebedlőbe lehet látni...

Elhallgatott, de szemével, amit csak lehetett, mindent felfalt a lakásból.

— Látod, édes Elf, a hintaszéket? Milyen kényelmesen lehet ülni benne... Gyakran ringattam magam, órákon keresztül s a babám, a nagy, nagy babám is velem hintáztott... Elf elfáradt kellemetlen helyzetében, kisiklott karjaiból s a padra esett. Am csakhamar a gyermek is leomlott oda.

— Ó, drága Elf! Te... és én... valamikor... ott, benn voltunk...

Vízben ült. Ruhája annyira átnevdedett, hogy hideg borzongás futott végig a hátán. Lábai csaknem megdermedtek. Mégis ott maradt, ülve, kimondhatatlan szeretettel szorítva magához a sovány, csatagos Elfet, mely időnkint megmagnyalodta a kezét.

— Édes Elf, ott, ahol most olyan nagy a sár, nyáron fű van, ahol annyiszor, ó, milyen sokszor együtt ültünk és bokráttát kötöttünk az úrnővel. Emlékszel-e Olaszországra? Én kértem meg az úrnőt, hogy velünk jöjjön... Milyen szép volt ott minden, úgy-e? Meleg... zöld... a nap úgy fény-

lett... azúr ég... s a tenger felett milyen nagy, fehér madarak szálltak... Emlékszel, hogy Czernicka kisasszony mennyire félt a tengeri úttól? Hol lehet most Czernicka kisasszony? Elutazott az úrnóvel... És mi, édes Elf... többé sohasem utazunk el vele... soha... soha...

Nehéz, ólmos álomságg volt rajta éret. Fejét a pad támlájára hajtotta s erősen kebléhez szorítva a már alvó kutyát, elaludt.

Mindinkább sötétedett, elnémult a kapus fejszéje, a szárnyépület ablakai mögött kilobbant a tűz fénye... csendes, sűrű eső hullott a földre, szüntelenül, zajtalanul s a villa sarkán egyhangú csobogással, keskeny sugárban csurgott a víz a csatornából...

Ejféltájban Jan, a kőműves kopogtatott a kapus ajtaján, azután égő lámpással felment a terraszra s ott az egyik pad előtt, mintha követ meredt volna, megtorpant. Állt, bámult, ráta a fejt s Isten tudja, miért, önkéntelenül is a szemét körülgette vaskos ujjával. Azután lehajolt s erős karjaiba emelte a kis lányt, ki felriadva, álmosan, sirva és kimerülten ejtette láztól pirosló arcát a karjára. Levitte a terraszról s gyors léptekkel megindult hazafelé. Magához szorította a lánykát s elhajította Elfet, ki Helka ölében aludt. A kutya csendesen visszament a pad alá és szomorú tekintettel göngyöldött össze a terrasz csatkok padlóján... (Vége.)

VÁSÁR ÉS PIAC

(Fővárosi árak november hó 15-én.)

Gabonavásár. Készárúpiac november hó 15-én: 75 kg.-os tiszavideki búza 392.5—397.5, felsőtízai 390—395, dunántúli 380—385, egyéb 382.5—387.5, 76-os tiszavideki 397.5—402.5, felsőtízai 395—400, dunántúli 385—390, egyéb 387.5—392.5, 77-es tiszavideki 402.5—407.5, felsőtízai 400—405, dunántúli 390—395, egyéb 392.5—397.5, 78-as tiszavideki 407.5—410, felsőtízai 405—407.5, dunántúli 395—397.5, egyéb 397.5—400, rozs, pestvidéki 390—395, egyéb 397.5—402.5, takarmányrapa elsőrangú 260—270, másodrangú 250—260, sórúpa, felsőmagyarországi 350—370, egyéb 320—340, ötengeri 265—270, újtengeri 192.5—197.5, zab elsőrangú 235—240, másodrangú 222.5—227.5, búzakarpa 167.5—170 ezer K métermázsánként. **Határvidék piaci:** Magyar búza novemberre 395—397, márciusra 424—424.5, majusra 424—425, magyar rozs márciusra 332—333, áprilisra 334 ezer K métermázsánként.

Liszt-és őrlémpiacok. 0-gg 7170, 0-gg 7120, 1-es 6870, 2-es 6730, 3-as 6570, 4-es 6270, 5-ös 5770, 6-os 4820, 7-es 3250, 8-as 2350; vidéki 0-gg 6400—6500, 0-gg 6200—6300, 2-es 6000—6100, 4-es 5500—5600, 5-ös 5100—5200, 6-os 4200—4300, 8-as 2000—2100, rozsliszt budapesti 0-as 7040, 1-es 4740, vidéki 0-as 5500—5700, 1-es 3800—4000 K kilogramonként.

Takarmányvásár. Réti széna elsőrendű 0 110.000—115.000, másodrendű 0 85.000—105.000, harmadrendű csomogalásra 50.000—80.000, sarjúsze 90.000, muharzsze 100.000—140.000, lucernazsze 135.000—150.000, zabosbikkonzsze 95.000—100.000, takarmányrepa 35.000, alomszalma 55.000—75.000, zsúpszalma 95.000—125.000 K métermázsánként; zsúpszalma 1 kéve 6000 K.

Vetőmagvak. Árak nyersáruért, 100 kg.-kint, minőség szerint: Bab, fehér 230—240, bab, tarka 180—200, baltacim, prima minőség 800—850, borsó, Viktória 480—520, búkköny, tavaszai 300—320, csilagfűrt 200—220, hajdina 280—300, kendermag 340—360, köles, vetőmag céljaira alkalmas árú 220—230, lenmag 550—580, lóheremag, arankataralóm és minőség szerint 2600—3500, lucernamag, arankataralóm és minőség szerint 3000—3700, mák 1850—1900, muhar 220—240, mustár 850—900, napraforgó, fehér 330—350, napraforgó, tarka 280—300, tökmag 500—520 ezer K.

Sertésvásár. Zártsértés őreg elsőrendű 17.25—17.5, másodrendű 16.25—16.5, fiatal nehéz 19—19.25, közepes 17.5—17.75, könnyű 15—15.5, szedett közepes 16.25—16.75, angol húsértés 16.5—19 ezer K kilogrammonként elsőlyban.

Vágómarhavásár. Bika jobb 10.5—14, silánybika 7.5—10, magyar hizott ókor jobb 12—13.5, közepes 8.5—11.5, alárendelt minőség 6—8, tarka hizott ókor jobb 12—14, közepes 8.5—11.5, alárendelt minőség 6—8, magyar tehén 5—11.5, tarka tehén 6—13.5, növényedmarha 5—11, kicsizotnivaló 3—5.5 ezer K kilogrammonként elsőlyban.

Szűrőmarhavásár. Élő borjúk: Belföldi szópós: Elsőrendű 20.000—21.000, kivételesen 21.500, másodrendű 18.000—19.000 K kilogrammonként elsőlyban.

Tenyészállatok és járműokörök. Elsőrendű belföldi fehér járműokör 11.500—13.000, elsőrendű belföldi tarka járműokör 11.500—13.000, friss fejűsten 12.000—15.000, 1½ éves úszó 11.000—13.000, 1½ éves tinó 11.500—12.500 K kilogrammonként elsőlyban.

Lóvásár. Jobb minőségű lovak: Csikó 350.000—2.000.000, igás kocsiló, nehéz 4.000.000—7.000.000, könnyű 2.300.000—7.000.000, alárendelt minőségű lovak 200.000—3.700.000, vágólovak 225.000—2.000.000 K.

Gyapjú. Uradalmi gyapjúért szennyes állapotban 33.000—35.000 K-t, kivételesen 35.500 K-t is fizettek, szedett gyapjú ára 30.000 K kg.-kint szennyes állapotban.

Tej és tejtermékek. Teljes tej literje 4000—4500, tejszínban literje 40.000—50.000, tejfel literje 20.000—26.000, centrif. vaj kg.-ja kicsinyben 56.000—66.000, nagyban 40.000—44.000, szedett vaj kg.-ja kicsinyben 44.000—60.000, tehéntúró kg.-ja 10.000—16.000, juhtúró kg.-ja 28.000—45.000, grói sajt kg.-ja kicsinyben 60.000—70.000, trappista sajt kg.-ja kicsinyben 35.000—50.000, nagyban 22.000—28.000, ementáli sajt kg.-ja kicsinyben 60.000—80.000, nagyban 55.000—60.000 K.

Baromli és tojás. Csirke drb.-ja 15.000—45.000, tyúk drb.-ja 30.000—65.000, hizott rucá kg.-ja 21.000—26.000, hizott lúd kg.-ja 22.000—24.000, hizott pulyka kg.-ja 22.000—26.000, sovány pulyka drb.-ja 60.000—90.000, libamáj kg.-ja 40.000—120.000, lúdszír kg.-ja 32.000—50.000, tojás drb.-ja 1600—2300 K.

Vadpiac. Nyúl, borbén, drb.-ja 30.000—75.000, fácán drb.-ja 40.000—80.000, fogoly drb.-ja 25.000—30.000 K.

Zöldésg és gyümölcs. Sárgarépa 1200—4000, petrezselyem 1500—4000, zeller 2000—6000, karalábé 1500—4000, vöröshagyma 1200—2000, fokhagyma 8000—14.000, cékla 2000—4000, fejeskáposzta 1000—2400, kelkáposzta 1000—4000, vöröskáposzta 1800—5000, fejessaláta drb.-ja 500—2000, rózsaburgonya kicsinyben 1800—2200, nagyban 150.000—170.000, sárgaburgonya kicsinyben 1100—1200, fehérburgonya kicsinyben 1200—1600, nagyban 100.000—110.000, retek 2000—4000, zöldbelpaprika 5000—12.000, lók 2000—3500, karfiol 4000—15.000, torma 8000—25.000, sóska 5000—12.000, spenót 8000—14.000, champignonszalma 60.000—100.000, alma 4000—22.000, birsalma 4000—16.000, körte 5000—23.000, szőlő 8000—34.000, dió 14.000—26.000 K.

Paprikapiac. Termelői árak: Szegeden: Csövespaprika félzáréknál 65.000—80.000, édesnemes paprika kg.-kint 39.000—45.000, felédes paprika kg.-kint 30.000—35.000, rózsapaprika kg.-kint 18.000—24.000, másodrendű paprika kg.-kint 7000—12.000, harmadrendű paprika kg.-kint 3000—5000 K. **Kalocsán:** Csövespaprika kg.-kint 12.000—14.000, édesnemes paprika kg.-kint 36.000—46.000, rózsapaprika kg.-kint 20.000—25.000, másodrendű paprika kg.-kint 15.000—18.000, harmadrendű paprika kg.-kint 6000—8000 K.

Jelző-kürtök: 3.80 pengőtel.

Kisdobok: 50-pengőtel.

Hegedűk: 5.15 pengőtel.

Tramblik: 0.80 pengőtel.

Gitarák: 14.75 pengőtel.

Harmonikák: 8.15 pengőtel.

Klarinettek: 10.80 pengőtel.

Beszélőcsövek: 28-pengőtel.

Nagy-Burkolók: 8.50 pengőtel.

100000 hangszerezés és stúdió szerelvények vésztel 100000
 birtokában levő hangszerekre kölcsönözhető hangszerek és
 14.75 pengőtel. elismert hangszereknek donit biovizsgáló

Közvetlenül a gyártási forrástól szállít
Meinel és Herold
 Hangszer-Beszélőcsövek és Harmonikagyártó
Klingenthal 1462. szám.
 Szászország
 egyenesen a vevők címére
 előirányzott szakemberek által előállított és ismételtelen felülvizsgált
 hangszereket, beszélőcsöveket és harmonikákat
 csodálatosan alacsony árakon
 Képe képes főleggyűjtemények díjazásának tulajdonos
 Minden hangszertel postaiutazás esetén beoszerelünk

CSUZ, szagattás, hasogtás, derékfájás, ischias, köcsvény, reuma ellen biztosan segít a KRIEGER-



REPARATOR

A hátsólevek egész tömege tanuskodik arról, mennyi embernek használta és páratlan szer. A Rökös-körházban 132 esetben tételesen kísérlet, ezek közül 129 teljesen meggyógyultan becsatoltott el.

KRIEGER REPARATOR minden gyógyszer-tárból kapható. Ára 20.000 és 40.000 kor. Utánzatot nem kell elfigatnia, mert egy levelezési-járába kerül és két kis vagy egy nagy üveget teljesen költészesen utánvéttel küld az egyedüli készítő:

KRIEGER gyógyszer-tár
 Budapest, VIII/V. Calvin-tér (Baross-u. sarok).

A köszvény és rheuma

oly szörnyű betegség, amely nagyon el van terjedve és igen sokféle alakban mutatkozik. A tagokban és izmokban fellépő fájdalmak, dagadt végtagok, elgyomorodott kezek és lábak, vonaglás, szúrás, szaggatás a test minden részében, sőt még a látás meggyengülése is gyakran a köszvényes és csúszos megbetegedés tünetei.



Amilyen sokféle alakban mutatkozik ez a betegség, oly sokféle gyógymódot és gyógyszer-t, keveréket és kenőcsöt ajánlanak a szenvedő betegeknek e baj ellen. E szerék legnagyobb része nem gyógyít, legfeljebb enyhítést nyújt. Ezzel szemben én Önnek egy teljesen ártalmatlan, gyorsan ható ivókúrát ajánlok.



Hogy gyógymódom további eljeredését lehetővé tegyem, elhatároztam, hogy mindenkinek, aki frásban hozzám fordul, teljesen díjtalanul

küldök egy próbaküldeményt ivókúrámból a róla szóló tanulságos könyvecskével együtt. Akit fájdalomkínóznak és gyorsan, alaposan és veszélytelenül meg akar szabadulni kínzó bajától, írjon még a mai napon a következő címre: Magyar levelezés!

E. Pasternack Berlin S. O. Michaelkirchplatz 13. Aht. 302.

Szakorvos rendelő vér- és nemibetegek részére. Ez út s valvasan-oltás! Rendelés egész nap. VII., Rákóczi-út 32. sz., I. em. l. (Rökussal szemben.)

Dr. Héray Andor

Orsz. Földbírtokrendező Bíróság által engedélyezett ingatlanforgalmi és zárolterképező íródjára. Budapest, IX., Rákos-utca 11., földszint 1. Törvényszékileg bejegyzett cég.

Magyarországon a legrégebb

Soffőriskola

mely saját autóján lelkiismeretesen kitanít. Mindenki tudja, hogy az ország legjobb vezetői (soffőrjei) tanítványainak közül kerülnek ki, — Még mindig a legolcsóbban tanítunk. — Levél válaszdíjnyelg ellenében.

Ungár, VIII., Tavaszmező-utca 8

☎ Telefon: József 112-46. ☎



Az első SOFFŐR ISKOLA.

Nincs többé gyomorfájás!

A szabadalmazott

Hankovszky-féle kakukkfűkeserű (házi szer) megszüntet mindentéle gyomorfájást.

Főraktár:

Török József patika, Budapest, Király-utca.

Patkány-, egérintő, mezei egérintő

RATINOL baktériumtenyészet. Biztos hatású rovarölő, gyökeresen írt. — Más állatra, emberre ártalmatlan. Békével anyag. Napiárban utánvéttel szállítja. **RATINOL LABORATORIUM**, Budapest, VII. ker., Murányi-utca 36. szám.



Máthé András vöröserő-áruháza Újpest, Károly-utca.

II. sz. Telf.: Újpest 28. — Pálkafőző fűstököt, finomító készüléket és vöröserőstűket a legprímabb kivitelben állandóan a raktárban tartok.

A világhírű eredeti angol THE CHAMPION



kerékpárokat melyben leszállítva havi 300.000 kor. részletre, kerékpáralkatrészeket, lánc, lámpa, pedálokat, magbani gyári áron szállítunk. Külső gumí 98 ezer, belső gumí 30 ezer K-tól. **Láng Jakab és Fia** kerékpárnyagkereskedők, Budapest, József-körút 41. Nagy képes árjegyzék ingyen.

Bármilyen gazdasági szakkönyvet

leggyorsabban megszerezhet a „**Vasárnap**” könyvosztályánál VI., Ó-utca 10.

Szövetkezeteink figyelmébe!

Elsorendű színbőröböl készült férfi-, női- és gyermekcipők, box- és sevrőbőröböl, továbbá munkásbakkancsok a legjobb minőségben a legjutányosabb napiárakon szerezhetők be a

„**HANGYA**” ruházati és díszműárufőosztályánál.

Gazdakörök, Ifjúsági egyesületek, Olvasókörök, Dalárdák szíves figyelmébe!

Ifjúsági színdarabok:

Bolygó lelkek (hafazias)	15.000 K
Rákócziért	12.000 K
Ifjúsági színpad (kisebb színdarabok)	12.500 K
A megzavart mulatság, Luca napján, A majális előnk, A kegyenc, A javíthatatlan, A meglepetés, A rokon, Jó szív (vígjátékok) egyenkint	10.000 K

Új alkalmi karénekek:

Nagyszerű levente-csárdás, amelyre kitűnően lehet masztrozni (vegyes karra letéve), továbbá leventezáselőntelente írt karének, hősök szobrának leleplezése, vagy ott tartandó ünneplésre írt karének, cserkészszinduló (fét hangra zongorakísérettel); összesen 22 nótá van Murgács II. nótáskönyvében. A könyv ára (díszes keménykötésben) 44.000 korona.

A könyvek ára az összeg előzetes bekiűldésével érvényes, utánvételes megrendelés esetén minden könyv 4000 koronával többe kerül.

„**Vasárnap**” Könyvosztálya Budapest, VI., Ó-utca 10.

Népszínművek:

Sárga csikó
Piros bugyelláris
A főtány
Fehő Klári
Gylmesí vadvirág
Amit az erdő meséi
A cigány
Szökőtt katoná
Betyár kendője
A tolonc
A bor
Vereshajó
A parazkisszony
Nótás Kats
Tündérlak Magyarban
A falu rossza
egyenkint 25.000 korona.

Karácsonyi színdarabok:
Angyalshivék karácsonya
Karácsonyi történet
Karácsonyi pásztortjáték
egyenkint 7500 korona.

Mit adunk a Jézuskának 12.000 korona.

Melyiket a kilenc közül Karácsonyi szívek egyenkint 15.000 korona.

RUHÁZATI SZÜKSÉGLETÉ

legelőnyösebben a

»**HANGYA**«

vidéki szövetkezetekben szerezhetők be!

Tartalékpáczek legelőnyösebben mint áruelőleg v. folyószámla-betétek a **HANGYA** gyűmölőszövetkezetek!

Legeredményesebb a hirdetés a **VASÁRNAP** Tegen próbát! képes hetilapban!

Ekek, ekealkatrészek, boronák, kapálóékek, fűkaszálók,

marokrakó és kéveköő aratógépek, lógerő blyék, kézi-járgányosok, motoros- és gőzseplőkészletek, szecskavágók, répvágók, darálók, morzsolók s minden egyéb gazdasági gép és szerzám a

„**HANGYA**” mezőgazdasági géposztályánál szerezhetők be legjutányosabban.